

# Imperio

AÑO XVIII • Número 5.368 • ZAMORA-DOMINGO, 13 de Septiembre de 1953 • Precio del ejemplar, U.N.A. peseta

## Prueba convincente

Derby (Inglaterra).—Para demostrar que la señora Kate Mayse había agredido, tirándole de los cabellos, la señora Bridget Burton mostró al juez dos puñados de cabellos que le habían sido arrancados. Entonces el juez condenó a la agresora a pagar una multa de dos libras.

## HOMBRE DE ACCION

Wichita Falls (Texas).—Durante un proceso en el que se culpaba al ex aviador Orville G. Miller de haber provocado voluntariamente un incendio que produjo unas pérdidas de 716.000 dólares, el tal Miller declaró que esta ciudad era terriblemente aburrida y que había sentido la necesidad de experimentar alguna excitación.

## Guerra química

Filadelfia. — James Douglas, un empleado de la Morris Animal Refuge, detuvo a dos hombres que acababan de robar una tienda y que se habían dado a la fuga, proyectando sobre sus rostros un líquido insecticida para matar moscas, que les dejó inconscientes por un momento.

## Franco presidió las regatas de traineras en La Coruña

### S. E. hizo entrega de los premios a los vencedores

La Coruña, 12.—Su Excelencia el Jefe del Estado ha presidido esta tarde las regatas de traineras y balandros celebradas en su honor en la bahía. El Caudillo llegó, en automóvil, procedente del Pazo de Meirás, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, poco después de las seis de la tarde. En otros coches venían el jefe de la Casa Civil, marqués de Huétor de Santillán; el segundo jefe de la Casa Militar, don Fernando Fuertes de Villavieja, además de los hermanos de Sus Excelencias, doña Isabel Polo de Gueza y don Felipe Polo. Numerosísimo público se había estacionado en las inmediaciones del Club Náutico y en toda la zona de los muelles, siendo objeto del Generalísimo de cálidas demostraciones y vitores de ¡Franco!, ¡Franco!, ¡Franco!. Estas demostraciones de adhesión y simpatía se habían producido también en los lugares del trayecto, al paso de la comitiva oficial, por las calles coruñesas.

En el edificio del Náutico esperaban al Jefe del Estado y a su esposa los ministros de Marina, almirante Moreno; de la Gobernación, don Blas Pérez González; secretario general del Movimiento, don Raimundo Fernández Cuesta; de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo; de Obras Públicas, conde de Vallellano, y del Aire, general González Gallarza, además de las autoridades coruñesas, presididas por el capitán general de la Región, teniente general Mizzián; capitán general del Departamento marítimo de El Ferrol del Caudillo, almirante Regalado; gobernador civil, señor Pardo de Santayana; alcalde, señor Molina; comandante de Marina, señor Fontela; presidente del Club Náutico, señor Barrie de la Maza, y diversas representaciones. También esperaban en dicho lugar el delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, y el jefe nacional de Educación y Descanso, señor Fernández Galar. Los socios del Club Náutico, que se hallaban en el edificio, recibieron también la presencia del Caudillo con entusiásticos aplausos.

El Generalísimo y su esposa, seguidos de los ministros y autoridades citadas, penetraron en el edificio del Club, en cuyo mástil principal se izó el guión de S. E. el Jefe del Estado. Presenciaron las regatas desde uno de los ventanales. Terminadas las pruebas, el Caudillo hizo entrega de los trofeos a los vencedores, a quienes felicitó. A las ocho y diez de la tarde

el Generalísimo, acompañado de su esposa y séquito, emprendió el regreso al Pazo de Meirás. En el Náutico fueron despedidos por los ministros, autoridades y personalidades. Toda la gran masa de público que, extendida por la zona de los muelles, había presenciado las pruebas marítimas, se aglomeró en los lugares por donde había de pasar el Caudillo y su esposa, produciéndose grandes demostraciones de adhesión y entusiasmo, con vitores, aplausos y gritos de ¡Franco!, ¡Franco!, ¡Franco!, que no cesaron en todo el recorrido por las calles coruñesas hasta que el coche del Jefe del Estado abandonó la población.—Cifra.

### CENA DE GALA

La Coruña, 12.—El Ayuntamiento ha ofrecido una cena de gala, en el Palacio Municipal, a Su Excelencia el Jefe del Estado y a los ministros del Gobierno que se hallan en esta capital. El Caudillo llegó a La Coruña procedente del Pazo de Meirás, a las once menos cuarto de la noche, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco. La plaza de María Pita (Pasa a la 4.ª página)

## Bombardeo de la Tierra con rayos cósmicos

Boulder.—Un investigador nuclear americano ha declarado que era teóricamente posible proceder a un bombardeo de la Tierra con rayos cósmicos desde un planeta distante. El investigador, doctor Edward Teller, de la Universidad de California, declaró ante la Sociedad Astronómica americana que tal desastre puede ya producirse sobre la Tierra. Un cambio de líneas magnéticas de fuerza de ciertas estrellas podría aumentar el bombardeo cósmico normal de la Tierra, para adoptar formas mortales, provocando repentinos cambios revolucionarios en las formas actuales de la vida animal y vegetal de nuestro planeta. Añadió el profesor que, sin embargo, es poco probable que tal catástrofe se produzca en un próximo futuro.

## CUERPO Y ALMA, UNIDAD SUSTANCIAL DEL HOMBRE

### Su Santidad el Papa examina la trascendencia científica de la Genética

#### EN UN DISCURSO PRONUNCIADO ANTE HOMBRE DE CIENCIA

Castelgandolfo, 12.—Ante los hombres de ciencia que han participado en las sesiones de trabajo del I Symposium Internacional de Genética, celebrado en Roma, Su Santidad el Papa, en el curso de la audiencia colectiva que les concedió en su residencia de Castelgandolfo, pronunció un discurso en francés en el que, después de recordar que en los últimos años se han celebrado diversos Congresos científicos, señaló que la característica de la Genética que la distingue de las otras ramas de la Biología y de la Medicina, es su juventud. "Pero —agregó—, en razón de su juventud ha observado un rápido desarrollo y los objetivos que se ha propuesto son hasta en cierto modo temerarios." Añadió Su Santidad que tales objetivos han suscitado un vivo interés en todas aquellas instituciones que se ocupan del hombre como persona moral, de su formación, de su educación.

### TRASCENDENCIA CIENTIFICA DE LA GENETICA

Seguidamente el Santo Padre examinó la trascendencia científica de la Genética y puso de manifiesto que es ciencia que no posee solamente una importancia teórica, ya que es también eminentemente práctica. "La Genética —indicó— se propone contribuir al bien de los individuos y por tanto al de la comunidad, al bien común. Es un hecho conocido que las disposiciones naturales, buenas o defectuosas, influyen poderosamente en la educación del hombre y en su conducta futura. Sin duda el cuerpo, con sus aptitudes y sus órganos, no es más que el instrumento, mientras que el alma es el artista que trabaja con ese instrumento. Indudablemente la habilidad del artista puede compensar los defectos del instrumento, pero el artista trabajará más fácilmente con un instrumento perfecto." A continuación Su Santidad sentó el principio de que el cuerpo y el alma, la materia y el espíritu, constituyen en el hombre una unidad substancial.

En otro momento de su discurso, el Romano Pontífice dijo que el objetivo fundamental de la genética y la eugenesia es el estudio de la transmisión de los factores hereditarios para fomentar aquello que es bueno.

(Pasa a la 4.ª página)

## NADABA A LOS TRES AÑOS



Maria Elena André, revelación deportiva del año en Francia, "recordman" de los 100 metros espalda, tiene 18 años y toda esa belleza que se aprecia en el grabado. A los tres años ya sabía nadar, pero durante mucho tiempo fue colista en cuantas competiciones intervino.

## Patrullas por Rabat tras el intento de asesinato del Sultán

### Versión definitiva de cómo se produjo el atentado

Rabat, 12.—Refuerzos de la policía francesa patrullan hoy por Rabat para impedir cualquier incidente, después del intento de asesinato del sultán Sid Mohamed Ben Muley Afa. La policía califica al terrorista que trató de atentar contra su vida, la del sultán, desde un viejo coche Ford, como "un fanático y aislado político", por lo que no se espera ninguna consecuencia tumultuosa. La viuda del terrorista muerto por la guardia real, ha declarado ante la policía, que su esposo se mostraba durante los últimos cuatro días "nervioso y febril". Se informa que esta mujer, de 28 años de edad, es pariente lejana de la familia real a la que pertenece el anterior sultán. La policía, después de interrogar a numerosos testigos presenciales del ataque, ha establecido los hechos en la siguiente forma:

Ben Abdallah, pintor de casas, salió de su domicilio a mediodía armado con un cuchillo carnicero, que había pedido prestado a un vecino. Llevaba el tradicional albornoz y un fez rojo. Se dirigió a la plaza de Mechuar, cerca de la mezquita de Rabat, y aparcó el coche al lado de una de las blancas murallas, tras una fila de fieles que esperaban la llegada del sultán. Cuando éste se aproximaba, puso en marcha el motor, y el coche avanzó a ochenta kilómetros por hora, entre las barreras de policías, pero el ayudante de la guardia negra imperial, el francés Robert King, que estaba alerta, saltó al estribo y dió a Abdallah un puñetazo en la cara. King y Abdallah lucharon por el control del volante del coche y el oficial francés logró darle la vuelta al coche y frenarlo, cuando ya se lanzaba sobre el caballo del sultán. Este, que es un experto jinete, saltó limpiamente del animal, que se había caído con una pata rota. Entonces King abrió la portezuela del coche y apuñaló a Abdallah en el hombro con el propio cuchillo de carnicero que éste llevaba, lanzando al criminal hasta la acera. Todavía el sultán blandiendo el arma, pero fue derribado por los tiros de las tropas de la guardia real. Trató de incorporarse pero no lo logró, continuando en el suelo durante algunos minutos antes de morir.

### EL ATENTADO. RECOGIDO EN UNA PELICULA

Rabat, 12.—Un operador que estaba encargado por determinada firma de tomar las escenas de la oración del viernes, como parte de un documental sobre el nuevo Sultán, pudo captar el fracasado intento de asesinato contra Sidi Mohamed Muley Ben Afa con todo detalle.

En la película se ve cómo el viejo coche de los agresores atropella al caballo del Sultán y se para. Entonces el alférez de la guardia negra imperial Robert King, se abalanza, abre la portezuela del coche, agarra del cuello al terrorista e intenta sacarlo del vehículo. El criminal, armado con un cuchillo de carnicero, asesta un golpe en la espalda del alférez, hiriéndolo. King, que es un verdadero atleta, propina un "directo" en la mandíbula al agresor, que cae al suelo. En tal instante los policías abren fuego contra él. Tarda en morir y se le ve en el suelo intentando incorporarse.

También se ve a un soldado marroquí de la escolta atropellado por el automóvil, y a otro herido por una bala disparada contra el terrorista; al caballo del Sultán con una pata rota y a quien hay necesidad de mastarlo en el lugar del suceso. En la película se aprecia la sangre fría de Sidi Mohamed Muley Ben Afa, cuyo caballo se encabritó. El monarca desmonta rápidamente y ordena que continúe la ceremonia, y luego se dirige andando hacia la mezquita, seguido de los dignatarios. Terminado el acto, el Sultán sube a una carroza y regresa al Palacio Imperial con el semblante sereno.

El atentado ha despertado emoción en Marruecos. A palacio llegan numerosos telegramas felicitando al soberano. Según las investigaciones policíacas, el agresor es un fanático que obró por cuenta propia.—Efe.

## PERON PROMETE LA CONQUISTA DE LA INDEPENDENCIA INDUSTRIAL

### Para antes de cinco años

Córdoba (Argentina), 12.—El presidente, general Perón, en una alocución dirigida al Ejército, después de las maniobras militares, ha dicho: "Os doy mi palabra de que antes de cinco años habremos conquistado nuestra independencia industrial y, en consecuencia, nuestra independencia política. Entonces podremos realizar nuestros planes y nuestras propias propuestas".

Predijo que dentro de veinte años será extraordinariamente difícil para cualquier país ser tratado como potencia independiente, caso de no tener un control absoluto de los medios que le permitan ser una gran nación.—Efe.

## FERNANDEZ CUESTA INAUGURA LA NUEVA CASA SINDICAL DE LA CORUÑA

### El edificio, de siete plantas, ha costado ocho millones de pesetas

La Coruña, 12.—El ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, ha inaugurado esta tarde, a las cinco y media, la nueva Casa Sindical de la Coruña, magnífico edificio de siete plantas y sótano que tiene fachadas a las calles de Emilia Pardo Bazán y Federico Tapia. Su coste ha sido de ocho millones de pesetas. En el sótano se ha instalado el salón de actos, capaz para cuatrocientas personas. En el nuevo edificio funcionarán todos los Sindicatos de la provincia y el Delegado Provincial de la C.N.S. Posee también diversas salas de juntas y otras para la celebración de los juicios de conciliación, previos a los pleitos laborales.

El señor Fernández Cuesta llegó a la Casa Sindical acompañado del delegado nacional de Sindicatos, jefe nacional de la O.N.S. y delegado provincial de Sindicatos. Fue recibido por el capitán general de la VIII Región Militar, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, alcalde y todas las autoridades y jerarquías, enlaces sindicales y diversas representaciones. El ministro, con las personalidades que le acompañaban, hizo un recorrido por las dependencias de la nueva Casa Sindical, cuyas instalaciones merecieron su cálido elogio. En una de las salas el señor Fernández Cuesta recibió a una Comisión del Sindi-

cato de la Pesca y del gremio de Armadores, cuyos componentes le expusieron su reconocimiento por el acuerdo adoptado en el Consejo de ministros de ayer, que amplía en

(Pasa a la 4.ª página)

## PORTERO

Por ITO



—Se ha empeñado en juzgar así. ¡Como dicen que no tiene reflejos...!

## NUEVE CHIQUILLOS EN UN COCHECITO



Un Orfeón londinense ha resuelto, de la forma que puede verse en la "foto", el problema de sacar de paseo a los chiquillos que aiberga. El procedimiento es original, pero no demasiado cómodo.

# Informaciones de nuestra ciudad

## UN AÑO DE SECAÑO

NO debía de hablarse de la soga en la casa del ahorcado, pero no hay más remedio. La conversación sobre restricciones, electricidad y kilowattios está otra vez de nuevo en el primer plano de la actualidad. Cuando estamos viendo a Ana bailando el "Bayón", se apagan las luces; cuando nos están planchando la camisa, desaparece el fluido y tenemos que salir a la calle con el cuello arrugado... Vivimos bajo la pesadilla de quedarnos a oscuras, en un espantoso mundo de tinieblas...

Este año de muy poca gracia de 1953, es un miserable año de secaño. Se da la paradoja de que siendo el año que ha batido el "record" de los kilowattios, es un año oscuro y sórdido.

En los últimos años ha aumentado extraordinariamente la producción eléctrica en España. Creados numerosos saltos de agua e instalados centrales térmicas, de tal modo, que el avance en esta fuente de riqueza ha sido registrado y reconocido en todo su valor por los medios internacionales. Claro es que, simultáneamente, en el activismo plan de industrialización de nuestro país se ha originado un incremento del consumo que hace necesario mantener el ritmo de construcción de centrales eléctricas.

Aparte del creciente consumo de energía, hay que atender otra contingencia que, desgraciadamente, se repite con frecuencia en España: la sequía. De nada sirve esta magnífica disposición de pantanos que salpican nuestra geografía si no llueve. Y este año es uno de los más secos del decenio. Esta circunstancia debe hacernos considerar que España necesita, ante todo, centrales térmicas, pues no podemos estar a merced de los caprichos atmosféricos.

Y ahora, vamos a hablar un poco en el lenguaje de las cifras. El Consejo Superior de Industria ha publicado un libro en el que se detallan la producción y el consumo de energía eléctrica de España, así como las posibles mejoras de electrificación y el panorama industrial, todo ello correspondiente al año 1952. He aquí unos datos significativos:

La producción total de energía eléctrica en 1952 —sumadas la hidráulica y la térmica— fue de 9.574.215.396 kilowattios-hora, y el consumo, 9.538.180.227 kvh.

La provincia de mayor producción es Lérida, con 1.164.019.557 kvh., y le sigue Zamora, con 1.158.298.518 kilowattios-hora. En ambas, el consumo es 95.828.327 kvh. y 50.618.167 kvh., por lo que dan un exceso de energía que sirve para compensar el déficit de provincias como Madrid, Barcelona y Bilbao, que se la llevan casi toda.

Como puede comprarse, en casa no tendremos luz para hervir la leche, pero nos complacemos en el gesto generoso de mover Altos Hornos y de iluminar grandes avenidas. ¡Los zamoranos somos así, señora!

## EL SANTO DEL DIA

13 DE SEPTIEMBRE  
San Felipe, Mártir



Padre de la virgen Santa Eugenia, tuvo Felipe la dicha de ser iluminado con la luz del Sagrado Evangelio por su propia hija, la cual, habiendo estudiado en la célebre Universidad de Alejandría los más altos conocimientos científicos, merced a su aplicación y comportamiento, la gracia de abrazar la fe cristiana. Mientras tanto su padre Felipe ocupaba en la corte del Imperio romano cargos honoríficos y de la mayor confianza, hasta que por fin fue nombrado por el emperador Cómodo prefecto de Egipto. Volvió la hija al lado de su padre y con la persuasiva elocuencia que dicta el fervoroso celo, instruyó a Felipe en las verdades católicas, dispuso sus temores y falsas preocupaciones e imprimió en él el tal fuego de amor hacia Jesucristo, Dios verdadero, que, resuelto a hacerse bautizar, renunció antes la prefectura de Egipto y su bienestar y el de su familia y publicó su fe cristiana. Estando un día en oración fue depollado por orden de otro prefecto sucesor suyo en el cargo. Sepultaron su cuerpo en Nitra, una de las solitarias de Egipto, donde edificaron los felices una basílica depositando en ella el venerable cadáver, y de allí trasladáronse sus reliquias a Roma, de las cuales el Papa Urbano VIII entregó parte al célebre religioso trinitario descalzo Fray Juan de la Anunciación, quien las envió al rey Felipe IV de España, que las colocó en el real oratorio de su palacio, donde se conservan.

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Salamanca

CONCURSO-OPOSICION PARA PROVEER PLAZAS DE AUXILIARES

En las tablas de anuncios de la Oficina Central y de las Sucursales y Agencias de dicha institución, se halla expuesto el anuncio-conocatoria para proveer, mediante concurso-oposición, plazas de Auxiliares. El plazo de admisión de solicitudes termina a las trece horas del día 10 de octubre próximo.

## EVANGELIO

### Un milagro y tres parábolas

PARCECE contrasentido que siendo enemigos de Jesús los fariseos, le invitasen a comer; pero tiene el hecho fácil explicación si consideramos que un banquete entre los orientales es más bien ocasión propicia para entablar conversación sobre temas de la Ley, a lo que eran muy inclinados. No parece tampoco movido de mala intención el príncipe israelita que hoy sienta a su mesa al joven Maestro: ostentación, curiosidad, interés por escuchar de cerca la palabra sagrada y viva del Salvador son, quizá, los motivos que pudieron moverle a dar este paso. Sea de ello lo que fuere, el Señor muestra allí su poder, y habla del reino de Dios en parábolas.

Apenas entrados en la casa, se presenta a El humilde un hipócrita buscando su curación. La ocasión es maliciosa y ellos se miran esperando la decisión del que se dice enviado de Dios: la Ley prohíbe trabajar en sábado, y en esto afloran muchos los antiguos rabinos. Pero Jesús descubre al punto la excesiva agudeza y la dobléz en la interpretación. Cuando media el interés propio, ninguno se detiene a pensar punto más o menos: «¿Quién de vosotros —les dice—, si su asno o su buey cayere en algún pozo o en un hoyo, no lo sacará luego, aunque sea día de sábado?» Y en medio del silencio, Jesús toca al hipócrita y le vuelve la salud.

La curación milagrosa del enfermo debiera haber cortado —al menos de momento— toda otra actividad que no fuera el pensamiento sobre el hecho y sus causas; pero tan seguros estaban de su justicia, que ni la confusión les avergüenza ni renuncian al concepto falso que se forjaron ya sobre el origen de su poder: «habilidad», «inteligencia con Beelzebú». Ciertamente, es un abismo de insensatez el corazón del hombre cuando cierra los ojos al sol. Todo lo que les ocurre a aquellos señores fariseos y doctores, es disputar el puesto primero en la mesa; cuando en la mesa ya no hay nada que hacer. Nueva enseñanza de Jesús y rueta confusión de sus enemigos. A la vista de tanta vanidad, se dirige el Señor al dueño de la casa recomendándole que obre más bien buscando recompensas que los iguales no puedan devolverle: Si al ofrecer sus bienes de fortuna lo hiciera a los pobres, cojos y ciegos, que comen la caridad en un rincón de la calle, no le pagarán con la misma moneda, pero Dios se encargará de volverle el ciento por uno cuando llegue la resurrección de los justos.

Esta referencia del Señor a la magnificencia de la casa del Padre hace exclamar a uno de los invitados: «Bienaventurado el que comerá su pan en el reino de Dios». De aquí toma pie el Maestro para exponer, en un ambiente más elevado, la gran verdad que ellos se obstinan en no conocer: El Padre celestial ha preparado un banquete regio e invitó repetidamente a su pueblo por medio de los profetas, señalando el lugar y el momento; pero, lejos de aceptar el honor que se les ofrece, llegada la hora se escudaban todos en el propio juicio: la vanidad de la ambición, la estrechez del interés, la bajeza de la pasión los ciegos por completo a cosas más altas. Se han formado un concepto falso del mesianismo, y por ello a pesar del baño externo de piedad con que pretenden cubrirse, no ven más cielo que los tres concupiscentias. Son indignos de sentarse en el reino de Dios.

Mas la voluntad del Señor siempre es eficaz. Si es cierto que el orgulloso rechaza la virtud para hundirse por su propio peso en el hoyo que cavó sus maldades, ésta resplandece siempre en la humildad. Los pobres, los enfermos, los que acuden llenos de fe y de esperanza —como acudió el desgraciado hipócrita— a los pies del Salvador, esas serán las que se sienten a la mesa del banquete eterno: Bienaventurados los pobres de espíritu, los mansos, los que han hambre y sed de justicia... También aplica la Iglesia con los Santos Padres el reproche que encierra la parábola a los que son reacios en recibir la Eucaristía. Están por ello expuestos a ser un día excluidos del banquete celestial.

Mañana, lunes, día 14.—La Exaltación de la Santa Cruz. Misa propia «Nos autem»; segunda oración «Eclesiástico»; Credo; Prefacio de la Cruz.

Cupón pro Ciegos  
En el sorteo efectuado en el día de ayer del Cupón Pro Ciegos ha correspondido el premio de cincuenta pesetas al número 798, y premiados con cinco pesetas los terminados en 98.

IMPERIO  
REDACCION Y ADMINISTRACION:  
José Antonio, 3.  
Teléfono 1570 y 1576

## Circular núm. 48 del Gobierno Civil

Se prorroga el período de la veda de caza  
En cumplimiento de Orden del Ministerio de Agricultura queda rectificada la Circular de mi autoridad número 47 de 8 de los corrientes, en el sentido de que la fecha de apertura para la caza menor será el domingo, día 27 de los corrientes. Zamora, 12 de septiembre de 1953.—EL GOBERNADOR CIVIL.

## Delegación de Trabajo

### CIERRE DE LAS DROGUERIAS EN LA TARDE DEL DIA 15

A propuesta de la Organización Sindical, y de conformidad con lo dispuesto en el artículo 53 de la Reglamentación Nacional de Trabajo en el Comercio, los establecimientos comerciales de droguerías y demás, encuadrados en el Sindicato de Industrias Químicas, cerrarán el próximo martes, día 15 del actual, en la jornada de la tarde, con motivo de la Santa Patrona del Gremio, Nuestra Madre de las Angustias, siendo abonable y no recuperable. Zamora, 12 de septiembre de 1953.—FIRMADO: EL DELEGADO DE TRABAJO.

## El tiempo en la ciudad

Parte correspondiente al día 12 de septiembre de 1953.  
TEMPERATURAS EXTREMAS  
Máxima de 26°2 a las 17,10 horas; mínima de 7°4 a las 6,45 horas.  
Evaporación: 0'33 litros por metro cuadrado.  
Insolación efectiva: 12 horas  
Tiempo probable: Buen tiempo.

## Servicios de urgencia de Zamora

NUMEROS DE SUS TELEFONOS

Bomberos	1555
Casa de Socorro	1444
Guardia Urbana	1322
Policia	1434
Hospital	1455
Cruz Roja	1494

## CAL PARA OBRAS

Se vende a precio muy ventajoso por vagones, camiones o carros en la FZUCARRERA DEL DUERO-TORO

## Academia San Fernando

Carrera de Comercio (Nuevo Plan de Estudios)  
Cultura General-Oposiciones  
Apertura de Curso, 5 de octubre  
Teléfonos 2205 y 2478. San Torcuato, 28, 2.º izqda. ZAMORA

## FUNDACION SAN JOSE-PATRONATO

Se anuncia concurso para suministrar los siguientes artículos para las Escuelas de Formación Profesional "José Antonio Gilón":  
100 camisas azules.  
500 pares de calcetines sport  
60 "monos" azules.  
300 mantas de cama.  
Las bases y muestras están a disposición de los proveedores que deseen concurrir en las oficinas del Patronato (Héroes de Toledo, 56, edificio del I. N. P.), durante las horas de oficina, 9,30 a 13,30 y 17 a 20.  
Pueden presentarse los pliegos por la totalidad de los artículos o parcialmente.  
El plazo de admisión de pliegos quedará cerrado el día 26 de septiembre, a las trece horas.  
Zamora, 10 de septiembre de 1953.—EL ADMINISTRADOR GENERAL.

## ¿QUE NOS DICE USTED?

### Antonio Alvarez, escribe una Enciclopedia Escolar de España

Es muy probable que a muchos de nuestros lectores le interese conocer algunos detalles sobre la «Enciclopedia Alvarez» y sobre su autor: a unos, por ser compañeros de él; a otros, porque dicha obra será usada por sus hijos, y a otros por simple curiosidad. Por ello, nos hemos trasladado a la escuela graduada «Jacinto Benavente», de nuestra ciudad, en busca de don Antonio Alvarez y he



—¿Le ha costado mucho trabajo su confección?  
—Muchísimo. Estas cosas, hasta ahora, han sido hechas en colaboración, es decir, que una persona hace los dibujos y otra u otras hacen el resto. Pero en la mía todo ha sido obra personal y esto, supone muchísimo trabajo.  
—¿Cuánto tiempo le ha costado el primer grado?  
—Exactamente no lo sé. Como ya le dije, comencé a trabajar hace más de tres años y desde entonces he hecho: El primero y segundo grado completos y los borradores de los grados tercero y cuarto.  
—¿Y el ajuste a los cuestionarios, ¿le ha dado mucho que hacer?  
—Mucho más de lo que a primera vista pudiera parecer. En algunas de sus partes los cuestionarios son un verdadero rompecabezas.  
—¿Qué impresión tiene sobre la acogida de su obra?  
—Hasta ahora magnífica. De haber concedido las exclusivas de venta que nos han solicitado ya tendríamos vendida toda la primera edición y parte de la segunda.  
—¿Habla usted en plural, ¿es que ha contado para la edición del libro con colaboradores?  
—Pues sí: el editor es don Eduardo López, impresor de esta ciudad y el distribuidor exclusivo para toda España es don Marcelino Perrotejo.  
—¿Cuándo saldrá el segundo grado?  
—Antes de Navidad.  
—¿Y el tercero?  
—Para el próximo curso.  
—¿Características de los nuevos grados?  
—Las mismas del primero: ajuste a la realidad escolar y a los cuestionarios oficiales; aliviar el trabajo de los niños con lecciones cortas y condensadas.  
—¿Gracias por la información, y éxito.

—¿De dónde es usted natural?  
—De Ceadea.  
—¿Hace muchos años que reside en Zamora?  
—Catorce, sin contar los de estudiante.  
—¿Qué edad tiene usted?  
—Treinta y dos años.  
—¿Desde cuándo es maestro?  
—Desde los 19 años.  
—¿Ha ejercido su profesión en muchas escuelas?  
—En tres nada más. Como interno en Asturias año y medio y como propietario el resto del tiempo en la escuela graduada Aneja y en la de «Jacinto Benavente», de nuestra capital.  
—¿Cómo logró meterse tan pronto en Zamora?  
—Haciendo oposiciones.  
—¿Está contento con su profesión?  
—A medias.  
—¿Causas?  
—Lo mal remunerado que está el Magisterio.  
—¿Y de vocación, ¿qué tal anda?  
—De vocación bien. Pero con vocación sólo no se vive.  
—¿Cuándo surgió en usted la idea de escribir su Enciclopedia?  
—Hace más de tres años.  
—¿Qué motivos le impulsaron a ello?  
—La falta de acoplamiento a la realidad de las Enciclopedias existentes y la comprobación de que un inmenso sector del Magisterio compartía mi opinión.  
—¿Cree usted que su obra se ajusta a la realidad escolar?  
—Empezaré reconociendo que es muy difícil conseguir un ajuste perfecto, porque en el campo escolar, cada escuela y cada niño es un caso distinto. Pero creo que mi Enciclopedia tiene una ventaja sobre las demás: la de estar hecha por un maestro que está dando escuela.  
Este detalle, que pudiera parecer de poca importancia, en los libros de esta clase es fundamental. Cuando se escriben libros para la escuela desde fuera de ella, es muy corriente poner en ellos cosas que, teóricamente, son muy perfectas y muy bonitas, pero que en la práctica no dan resultado.  
—¿Opina usted entonces que los libros escolares debieran estar escritos por maestros en activo?  
—Salvo honrras excepciones, desde luego. El Magisterio español cuenta para ello con valores que, de decidirse a escribir, harían cosas muy buenas.  
—¿Qué cree usted que es lo mejor conseguido de su obra?  
—Los dibujos y los ejercicios, aunque por su importancia y novedad quizá lo que más le caracterice sean las pruebas objetivas.

## Espectáculos para hoy

CINE BARRUELO.—A las 12, 3,30, 5,30, 8 y 11: «Ana» (3).  
TEATRO RAMOS CARRION.—8 y 11,15: Compañía de revistas: «Una conquista en París» (3 R.).  
TEATRO PRINCIPAL.—4,30 y 7,30: «Mentira latente» (3) y «La Hermana San Sulpicio» (3).

## Farmacias de guardia

Don Atlano López Arles, Santa Clara, 6.  
Don Ramón Cuadrado, Puerta de la Feria.

## Estancos de guardia

San Andrés, Calvo Sotelo, Santa Clara, Santa Lucia, Avenida de Italia.

## Registro Civil

NACIMIENTOS  
José Pérez Martín, Julia Araújo Domínguez, Manuel Collantes Martín.  
DEFUNCIONES  
Pedro Espino Fernández, de 79 años.

## Casa de Socorro

En este Centro benéfico han sido asistidas de diversas heridas las siguientes personas:  
José Corporales Golón, de 56 años, de Madrid, que presentaba hemorragia por extracción de molar.  
Fabriciano Cabezas, de 40 años, de Palacios del Pan, de herida contusa en la rodilla derecha por atropello de coche. Leve.  
Primo Hernández Rodríguez, de cinco años, domiciliado en Fabriciano Cid, 10, de herida contusa en el codo derecho con probable fractura del tercio inferior del húmero, producida por caída. Pronóstico reservado.  
León Riego García, de 46 años, que habita en Carretera de La Hiniesta, 54, de herida contusa en la región parietal derecha, ocasionada por la coz de una caballería, que le fué suturada con tres puntos.

## SUECIA

Una vez reconocida la ayuda que las instalaciones sonoras pueden prestar en la enseñanza, la Escuela de Sundbygers Folksskola, cerca de Estocolmo, en Suecia, ha instalado un equipo amplificador Philips completo, en el que se ha incluido un radioreceptor, un magnetofono de cinta, un tocadiscos y un amplificador de 70 W. En las clases y los patios se montaron 44 altavoces con control de volumen y dos reentrantes, respectivamente.  
("Ela-Actualidades", 46).

**VISNU**  
IDEAL PARA EL CUTIS

## Delegación Administrativa de Enseñanza Primaria

Por Orden ministerial de 23 de agosto próximo pasado, inserta en el "B. O. del Ministerio de Educación Nacional" del día 7, recibido en esta Delegación en el día de hoy, se convoca a oposición restringida una plaza de maestra de sección de la graduada de niñas aneja a la del Magisterio femenina de esta ciudad. Entre otras, y al efecto, se dictan las siguientes instrucciones:

La oposición se realizará en la localidad en que radique la vacante, y podrán solicitar tomar parte en la provincia que se prefiera, y para vacantes del sexo correspondiente, todos los maestros nacionales en activo servicio del escalafón de plenos derechos que cuenten en la fecha de esta convocatoria con un año de servicios efectivos en escuelas nacionales, no estén sometidos a expediente ni cumplimiento sanción. Igualmente podrán solicitar los que se encuentren en situación de excedencia forzosa y reúnan las condiciones generales exigidas. Quiénes deseen tomar parte en esta oposición presentarán en la Delegación Administrativa de Enseñanza Primaria a que corresponda la vacante a que aspiren, durante el plazo de treinta días naturales, a contar desde la fecha de publicación de esta Orden, los siguientes documentos:

- a) Instancia acompañada de hoja de servicios certificada y cerrada en la fecha de esta Orden.
- b) Documentos justificativos de la labor y méritos profesionales que alegue el interesado.
- c) Recibo de haber entregado en la Delegación Administrativa la cantidad de sesenta pesetas por derechos de examen, veinte pesetas por formación de expediente y un sello de diez pesetas de la Mutualidad de Enseñanza Primaria.
- d) Memoria sobre organización escolar.

Lo que se anuncia para conocimiento de los maestros que deseen tomar parte en dicha oposición restringida presentar la documentación de que queda hecha mención dentro del plazo mencionado y en las horas de oficina, de diez a dos, recordándoles que la instancia vendrá reintegrada con póliza del Estado de 1,55 pesetas y un sello de la Mutualidad de Enseñanza Primaria de una peseta, y la hoja de servicios se reintegrará con timbre móvil de 0,25 céntimos y sello de 3 pesetas de dicha Mutualidad.  
Zamora, 11 de septiembre de 1953.—EL DELEGADO, Manuel de Avila.

**BALNEARIO DE LEDESMA**  
REUMA - CATARRO - PIEL - BRONQUIOS - ESTUFA NATURAL  
Temporada oficial: 15 de junio al 30 de septiembre. Teléfono 18.  
Automóvil en la estación de Salamanca al Balneario, a las diez y media mañana y nueva tarde. (C. S. 15.)

## CARTELERA

CINE BARRUELO  
HOY, Matinal a las 12  
ANA  
3,30, 5,30, 8 y 11  
Ultimas proyecciones de la admirable cinta italiana ANA  
Silvana Mangano-Raf Vallone  
MANANA, estreno para llorar llorar de risa  
Bilas somos nosotros  
Un chaparrón de carcajadas!!  
JUEVES, estreno cómico de la revista musical con DANNY KAYE  
En la Costa Azul

TEATRO RAMOS CARRION  
HOY, 8 y 11,15  
COMPANIA TITULAR DE REVISTAS DEL TEATRO ALBENIZ, DE MADRID

## Manuel PASO

Primeras vedettes:  
DIANA CORTESINA, MARI LUZ ORTIZ y MARISA DE LANDA con los primeros actores de cine, los más graciosos  
TONY LEBLANC y M. GOMEZ-BUR y 50 BELLAS BAILARINAS, 50 estrenarán en la revista más fastuosa de las revistas

## Una conquista en París

LUNES, despedida de la compañía con  
ROBAME ESTA NOCHE  
En la función noche habrá homenaje a la compañía, interviniendo las principales figuras  
Gran fin de Fiesta

## Juanita Reina

con su gran espectáculo  
El puerto de los amores  
MIÉRCOLES. Compañía revistas ZORI-SANTOS-COD.50 con la supervedette MARISOL CLEMENS con dos revistas de estreno  
Metidos en harina y ¡Abacadabra!  
TEATRO PRINCIPAL  
HOY, 4,30 y 7,30  
Dos soberanas películas  
Mentira latente  
Barbara Stanwyck, y  
La hermana San Sulpicio  
Carmen Sevilla-Jorge Mistral  
11,15  
"LA HERMANA SAN Sulpicio"

# El camino múltiple

Por W. FERNANDEZ FLOREZ  
(De la Real Academia Española)

La contemplación del mar—tanto como la del cielo en una noche estrellada—enriquece de ideas el espíritu, sin saciarlo nunca. Unas impresiones son pura y deliciosamente sensoriales—el color del agua siempre capaz de matices nuevos, la forma cambiante de las olas, su estrépito o su rumor—; otras llegan más profundamente a las mismas raíces del pensar; a veces nos rza con la extremidad de sus alas una intuición de lo milagroso o de lo mágico. Un hombre de mediana sensibilidad que mire largamente el mar abierto desde la orilla arenosa termina por esperar vagamente que se produzca algo extraordinario: quizá la llegada de un extraño objeto conducido por las ondas, o la súbita aparición de un animal monstruoso que surja rompiendo con su lomo la quietud marinera, o... no sabe qué. El mar tiene tres zonas con sugestiones y atractivos diferentes: la abisal (desconocida, guardadora de secretos científicos que en estos días intentan desvelar en parte el comandante Huot y el ingeniero Wilim, descendiendo a diez millas de Tolón, hasta dos mil cien metros de profundidad, la mayor alcanzada hasta la fecha, para entrever seres pequeños, fofocrescentes y de apariencia gelatinosa); la de las playas, (orden en el estío se infantilizan las multitudes, ignorantes de que la levedad y el contento inefable de sus espíritus acaso estén misteriosamente relacionados con su eventual contacto con las fuentes de la vida animal, que muchos sabios fijan en las templadas orillas de los océanos); y la firmeza superficial.

Es más que probable que en la dulce fuerza con que la espléndida marina refiere nuestra atención opere la selección de los caminos. La Humanidad siempre sintió el poder de las inducciones que ejerce todo lo que inicia a irse, y se ha estudiado el influjo de los grandes ríos y de las riberas marítimas sobre el destino de los pueblos que aún no habían comenzado a forjar su historia. Las corrientes fluviales ordenan: "¡Ven!" la llanura oceánica exhibe la bandeja de sus infinitas posibilidades y consiente elegir; es el "sendero innumerable" que dijo un gran escritor en el título de una de sus obras. El mar impone una ruta, como el río, sino que se ofrece a servir la que apetecemos; podemos ir al mal y al bien, a la fortuna y a la desgracia, a los puntos todos a los que la flecha de un viento puede volar. Es el raro caso del Destino admitiendo la colaboración de nuestras voliciones.

Su insinuación es tan vehemente que a veces, sin ningún esfuerzo, imaginamos que llega a ofrecer una solidez para nuestras pisadas, una aparición que parece la promesa de permitir que marchemos sobre su planicie sin engullirnos. Parece apenas a los años yo me refería a esta impresión inclinante en una de mis crónicas. Fue en un lugar de la costa malaesueña, en la madurez de una tarde vitrificada. Calor, calma. El mar era un plano azul, inabismal, sin un destello, ni una arruga, ni una transparencia en su perspectiva; más que la comparación del cristal, sugería la de una inabismable alfombra de terciopelo; en el confín—pero dónde estaba el confín?—se unía al cielo también azul, como si el prodigioso tejido se prolongase; no se oía una voz, ni se veía un ser humano; todos los ruidos se habían apagado en la ciudad. Y entonces se alzó en el alma la hechizada sospecha de que los moradores se habían acercado a la orilla y, en la tentación del paseo maravilloso, dieran a andar sobre la mágica tersura y a subir después la cuesta indistinguible del firmamento, voz so de la caminata increíble, hasta saber Dios qué regiones que los retendrían en su jubilosa novedad.

No es más que el ensueño de un escritor, pero todos los hombres sienten ese afán ante los itinerarios de un terreno llanuras, no fué tan turbador como el de la abierterras llanuras, no fué tan turbador como el de la abierta posibilidad del mar. Este moderno deporte del esquí náutico, que permite a quien lo ejerce pasar en pie sobre el agua, rozándose sin sumergirse, en una deliciosa ilusión de que se ha transformado la densidad del medio por el que se desliza, corresponde a ese ansia de "caminar". Yo asistí por azar a sus comienzos, en el lago de Salljhaden, famoso por la práctica de deportes marítimos y de las carreras de halandros sobre hielo, en los duros inviernos de Suecia. Mas existen otras concretas manifestaciones. Recientemente, Alejandro V. Znielek, un polaco refugiado en Londres, asombró a un público numeroso paseando algunos kilómetros sobre el Támesis con la ayuda de unos esquís por él inventados.

Y en estos días y con tal motivo, los portugueses relivían para ellos la iniciativa del empeño. El "Diario de Noticias", de Lisboa, remozó la historia "del hombre de las botas de corcho", un luso, vecino de la pintoresca ciudad de Tavira, que ya por el año 1912 había inventado y puesto en práctica sus "sandalias acuáticas". El mismo cuento así una de sus pruebas:

"Era domingo. En el jardín vecino al río que atraviesa la ciudad tocaba una banda de música militar. Las aguas estaban serenas y era un bello día de verano. Decidí dar sobre ellas un paseo con mi calzador. Y allá fui, río abajo... Cuando estaba delante del jardín miré hacia tierra: El gentío estaba zelmerado en la margen del río: la banda había dejado de tocar, todos estupefactos ante el espectáculo de un hombre que, correctamente vestido y encombato se paseaba por el río como podría pasearse por las alamedas del jardín."

Algo hubo—imperfecciones o desinterés—que impidieron que prosperase el invento. Pero es tan seductora su finalidad, que no debe dársele de que en un futuro no muy distante, se ideará algo que nos permita salir, agua adelante, sobre el tranquilo mar, paso tras paso, a fumar un cigarrillo en charla con un amigo, en un ejercicio más higiénico que el de un paseo sobre una carretera empolvada.

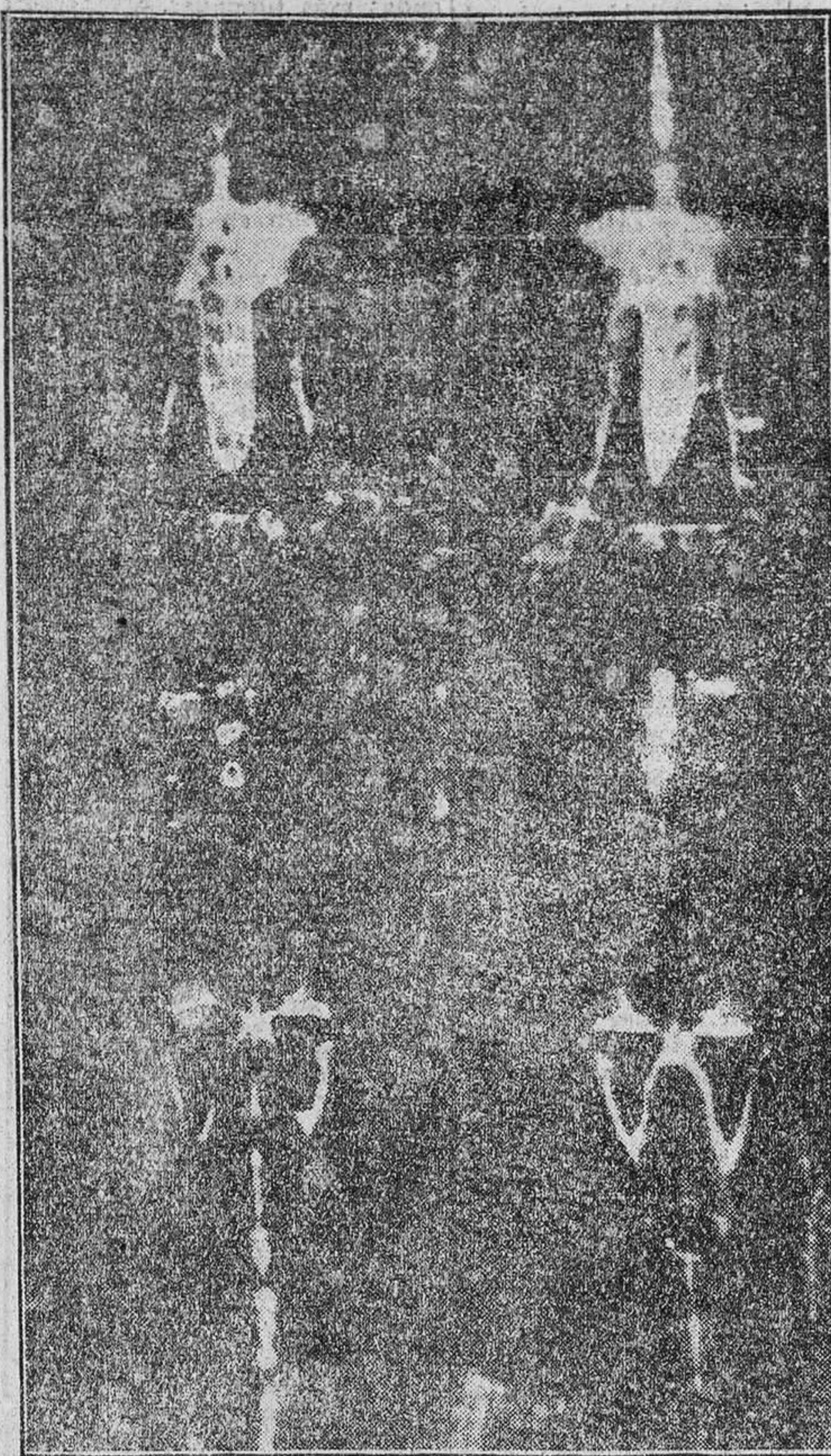
# DATOS HISTORICOS DEL LIENZO DE TURIN

Por el Dr. LUIS DE CASTRO

LOS datos históricos, en cuanto a los hechos de la Pasión, han de referirse y de hecho se reducen enteramente a las narraciones Evangélicas. En lo que concierne al "sudario", que fué comprado por José (San Marcos), y con el que envolvió el cuerpo de Jesús (San Marcos, San Mateo, San Lucas) y que era una sábana limpia (San Mateo), de cuya utilización se duda, por el hecho de que San Juan dice: "Lo ataron con vendas" refiere sin embargo, este mismo Evangelista, en otro pasaje: "Salió Pedro y el otro discípulo (Juan) e iban al sepulcro. Y corrían los dos juntos. Y el otro discípulo (Juan) corrió delante antes que Pedro y llegó al primer al sepulcro, e inclinándose vio en el suelo las vendas, mas no entró. Vino, pues, también Simón detrás de él (Juan) y entró en el sepulcro, y vio las vendas y el sudario, no en el suelo, junto con las vendas, sino no pidiendo aparte en cierto lugar" (Juan, 20, 3-10); luego el único Evangelista, Isidoro de Sevilla, no deja de referir, si bien no es a propósito del Entierro sino de hechos después de la Resurrección. Además, al decir "plagado" no puede referirse sino a un lienzo o sábana.

Aparte de las referencias en los apócrifos, donde se transparenta, en general, su carácter legendario, como en el evangelio de Nicodemo (Cap. XI, 9) el de San Pedro (Cap. VI, 4) y el de Trifon (Cap. CLXXI, 3) la tradición cristiana mantiene la existencia y el uso de la "sábana", "lienzo", o "sudario", y es creencia comúnmente admitida que en el siglo III fué reportado el Sudario de Palestina a Constantinopla y en este lugar se exponía todos los viernes a la veneración de los fieles, permaneciendo en esta ciudad de Bósforo hasta que fué recogida por manos piadosas durante la cuarta Cruzada, en 1204. Desde mediados del siglo XIII, hasta la Revolución, poseyó la ciudad de Besançon un lienzo fino de hilo de 2,60 m. de largo y 1,30 metros de ancho, que según criterio de Chifflet y Fleury, es el mismo que hoy se halla en Turin, quedando de él una reproducción pictórica en aquella. Es posible que aquel engaño descubierta por Enrique de Poitiers respecto al fraude de la Sábana Santa, al encontrar confeso al pintor que hizo tal obra, se refiriera a una copia del verdadero Lienzo, pues tal hecho, denunciado por el obispo d'Arcis y en el que interviene directamente el antipapa Clemente VII, ocurre en 1389 y la Sábana se encontraba en Lirey, cerca de Troyes, donde llegó en depósito de su propietario Geoffroy I de Charny. De esta suerte, el detallado "Memorandum" de Avignon, sobre la falsedad del Lienzo de Besançon, podría referirse a la copia que se hizo de ello es índice, para fundamentar la sospecha, el distinto tamaño que el de Turin (4,36 por 1,10), pero existe un cierto confusiónismo en todo ello y nosotros nos limitamos a esta aportación aclaratoria.

Respecto a alusiones anteriores, cita Gavina dos muy notables que constan en textos españoles del siglo VII. Uno es una carta de San Brulio de Zaragoza a su futuro sucesor Tajón: "Otras muchas cosas sucedieron entonces, porque ahora no constan por escrito; como es el caso de los lienzos y del sudario en el que fué envuelto el cuerpo del Señor, del cual se lee que fué hallado, mas no se lee que fué conservado; y yo, por mi parte, no creo en tal negligencia de los Apóstoles, que no hubieran transmitido a la posteridad esas reliquias y otras semejantes". Otro es una frase del Prefacio de la misa del sábado "In abis" en la liturgia morábe, que reza: "Pedro co-



Huella del dorso en el Santo Lienzo de Turin. Reproducción fotográfica del film de "Cinecra" de Roma

rrer con Juan al sepulcro y con templa en los lienzos las huellas recientes del difunto y ya resucitado".

El citado Geoffroy de Charny, señor de Savoys y Lirey, fundó el 20 de junio de 1353, una capilla en la Colegiata de Lirey donde estuvo expuesto el Santo Sudario con oposición del obispo de Troyes, probablemente por lo pugnado anteriormente con respecto al lienzo de Besançon, pero sin embargo el Papa Clemente VI aprobó tal exposición en 1390 o sea un año después del referido Memorandum, que consideraba como idolatría tal veneración. En 1418 los canónigos de la Colegiata confiaron esta reliquia a Humberto señor de Lirey y Conde de la Roche, cuya viuda, doña Margarita, la dió en 1452 al Duque de Saboya. Desde esta data figura en poder de los Duques de Saboya, quienes en 1502 lo depositaron en una Capilla construida para la conservación del Lienzo, junto al palacio de Chambery. En diciembre de 1532 acaeció un incendio, por cuyo motivo se aprecian en la Sábana unas huellas simétricas y se nota perfectamente la reparación de los desperfectos, labor realizada por las Clarisas de Chambery, con paños corporales. En el año 1578, el Arzobispo de Bolonia emprendió un viaje, juntamente con el Cardenal de Milán San Carlos Borromeo, para ver la Sagrada Reliquia, y para evitarle tal molestia, fué trasladada de Saboya a Turin y ya volvió al lugar de origen, encontrándose desde esa fecha, primeramente, en 1694, en una Capilla Real, de mármol negro donde actualmente se conserva.

Lo que resulta una incógnita es de cómo llegó a poder de Geoffroy I, pero es de suponer que se lo apropió en la Cruzada. Después de consultar distintas fuentes no podemos estar ciertos de si el Lienzo de Lirey y el de Besançon es el mismo y de la tan implicada y controvertida cuestión, iniciada por Pedro d'Arcis, con relación a ser un posible obra pictórica del siglo XIV, pero lo que sí es cierto es que la que se conserva en Turin no tiene rastros de pincel ni huellas de pintura, como en 1948 asegura el Catedrático de Medicina Legal de Milán, doctor Judicial Cordiglia en un artículo aparecido en "La Medicina Italiana", en noviembre de 1948 entre otros detalles médico-legales y en el célebre Congreso de Turin donde tomaron la palabra autorizados eclesiásticos y hombres de ciencia seculares. En resumen, hay que reconocer lagunas históricas que, desde los relatos Evangélicos, los textos del siglo IV referidos, ocupan hasta bien entrada la Edad Media, siendo desde el siglo XII cuando empieza a documentarse la Sábana y su historia se detalla desde el siglo XVI.

Sabiendo que en el siglo XI habla Bernarri de Soracte de la Reliquia de la Santa Faz, que es propiedad del Tesoro del Vaticano y que una copia de éste se encuentra en la Casa Profesa de la Compañía de Jesús de Roma y es la que ha utilizado el fotógrafo de Anvers, en reproducción fotográfica para superponer a la cara del Lienzo de Turin y comprobó la coincidencia y complemento de ambas, el Lienzo estaba en Francia, y un dato en pro de la autenticidad de las dos reliquias o bien si es a copia de la Sábana Santa, tiene ésta un antecedente en dicho siglo XI y por lo tanto antes de la general referencia y es reflexión que nosotros aportamos.

# EL MUNDO DE AYER

## Rosario Pino tenía una intuición escénica maravillosa. Ante el público se transfiguraba en una actriz genial y hasta su belleza adquiría matices deslumbrantes.

ALLA por el año de 1921, Rosario Pino realizaba, en viaje de despedida, un recorrido triunfal por las principales ciudades de España. Una tarde, el que suscribe, se vio sorprendido, en su diario deambular por el Parque de Ruiz Hidalgo, de la capital murciana, por la presencia de una mujer hermosa y ataviada con fastuosa elegancia. Era Rosario Pino. Acompañaban a la genial actriz malagueña otras damas y damitas de su Compañía, y, entre todas, Rosario destacaba como una reina entre las bellezas de su corte. Recordaré siempre aquellos hermosos ojos de mirada profunda, ensombrecidos por la haldada visera de su gran sombrero de terciopelo, y aquella riquísima estola de piel que se enroscaba a su cuello guardado de pomos de violetas naturales frescas y olorosas.

Emilio Thuillier, con quien formaba la cabecera de cartel en aquel largo y melancólico adios por los escenarios españoles, me presentó a Rosario posteriormente. La Pino, en su trato personal, era seductora como mujer, pero no daba idea de los grados de excelcitud a que era capaz de llegar como artista. Ella misma declaraba que para ponerse en situación necesitaba el ambiente del escenario, la luz de las baterías, el nerviosismo de la situación complicada y sobre todo, la emoción indescriptible de las noches de estreno. Rosario daba incluso la sensación a simple vista de no parecer demasiado inteligente, pero aquello más bien resultaba luego como un truco o recurso en que ella se servía para sorprender después y entusiasmar a los que tenían la suerte de escucharla.

Rosario Pino tuvo la suerte de trabajar en Madrid, junto a la gran figura del teatro español que se llamaba doña María Álvarez Tubau. Debutó con tan insignie actriz y con ella llevó a cabo lo más difícil de su aprendizaje. De ella decía Rosario que no había actriz en el mundo que pudiera comparársela, y esto después de haber interpretado ella misma aquella memorable Maziana de "El adversario", de la que pudo decir la crítica con rara unanimidad que ni tenía par ni podía tener competidora posible.

La intuición escénica de Rosario era maravillosa, un prodigio de justicia y sensibilidad. No importaba qué clase de papel fuera. Lo mismo elevaba y dignificaba con la difícil facilidad de su arte el tipo de una menestral, que el de una duquesa. Era tal su actitud ante el público, de tal manera se enardecía y transfiguraba, que a la actriz genial en que aparecía en todo momento había que añadir el incentivo de su belleza, milagro también, sin duda, de aquella llama interior de su genio portentoso. Las pupilas de Ro-

sario, de ese verde mar de las luminosas perspectivas mediterráneas, parecían concentrar todo el vigor y toda la serenidad de su espíritu, y su sola mirada valía por todo un parlamento declamatorio.

En Madrid robustecida mi amistad con la ilustre Rosario, una amistad que tuvo su iniciación en un romántico atardecer entre las flores murcianas, yo seguía con pena los avatares de aquella vida que nunca pudo hallar una compensación digna de su mérito. Rosario, ya en la decadencia de su arte, se defendía como podía en una lucha sórdida y extenuadora, más en lo tocante a lo moral que a lo material, actuando en teatros de segunda fila y en condiciones económicas poco menos que precarias.

Recordaba yo, y así me complacía en evocar con ella, aquellas brillantísimas y apoteósicas campañas artísticas de Rosario en Lara, primero, y en la Comedia, después, cuando cada obra de don Jacinto Benavente constituía un éxito sin precedentes. Rosario llegó a vestir las obras con una elegancia inigualable. A su modisto, Antoine—francés auténtico y no fingido—lo llamaba donosamente su "tirano", y le tenía concedida carta blanca para toda clase de desplazaros modisteriles, de los que, a decir verdad, nunca abusó el ya también desaparecido Antoine, que sentía por doña Rosario—como él la llamó siempre galante y respetuosamente—una veneración rayana en el delirio.

En América echaba siempre el resto Rosario Pino cuando iba a trabajar allí. Se presentaba fastuosamente enojada y con aquellas vaporosas y riquísimas "toilettes" que arrancaban murmullos de admiración entre las señoras, pero todo eso era secundario y como el complemento de su labor apasionadamente artística y difícilmente comparable a ninguna otra. Ella quería, ante todo, dejar bien alto el prestigio de España, y de que lo conseguía son el mejor testimonio las críticas justicieras de los periódicos de ultramar, no incondicionales, sino condicionadas siempre a un rigor y a una meticulosidad insbornables.

Como actriz, Rosario Pino dejó un vacío en la escena española que aún no ha podido llenar nadie. No le acompañó, a pesar de eso, mucho la suerte. Pero ella alienta ya para siempre en las regiones inaccesibles de la inmortalidad.

JUAN DEL SARTO

# Una francesa (desconocida en Francia) se convierte en una gran novelista inglesa

UNA joven francesa está en trance de revolucionar las letras inglesas gracias a tres "best-sellers" sucesivos. No tiene más de 30 años, habla inglés sólo desde la adolescencia y hasta estos últimos tiempos firmó sus obras con el nombre de su marido, el periodista Robert Henry.

Ha sido una inesperada historia la que ha permitido descubrir el subterfugio. Cuando la aparición de su primer libro, "Una mujer en Normandía", los expertos estaban un poco sorprendidos de ver al severo Robert Henry, especialista en cuestiones sociales, describir con una sensibilidad y un humor inesperados la alegría de los manzanos en flor, la cria de cerdos y gallinas, anotando mil rasgos sorprendentes de un niño que acababa de nacerle.

Un año más tarde, Robert y su mujer, huyendo delante de la invasión alemana, abandonaron Saint-Malo en el último barco, yendo a instalarse en Shepherd Market, cerca de Piccadilly. Un nuevo libro salió entonces: "A Village in Piccadilly", seguido por otro inmediatamente después de terminarse la guerra: "El regreso a la granja".

Fué entonces cuando algunos periodistas curiosos intentaron entrevistarse con el editor de Robert Henry: "No hay gran cosa que decir de él, replicó, sólo se que ha escrito magníficos libros a una velocidad sensacional y que jamás nos ocasiona molestias. Nos trae el manuscrito, se lleva sus derechos y se pone inmediatamente a escribir otra obra."

Pero "El regreso a la granja" llevaba una cubierta en la que aparecía el retrato de un niño de nueve años, hijo de Robert Henry.

Solució al último coctel: EN UN PROGRAMA DE FERIAS... 1. Corridos; 2. Fuegos; 3. Carruseles; 4. Iluminaciones; 5. Verbenas; 6. Competiciones; 7. Globos; 8. Gigantones; 9. Conciertos; 10. Círcos.

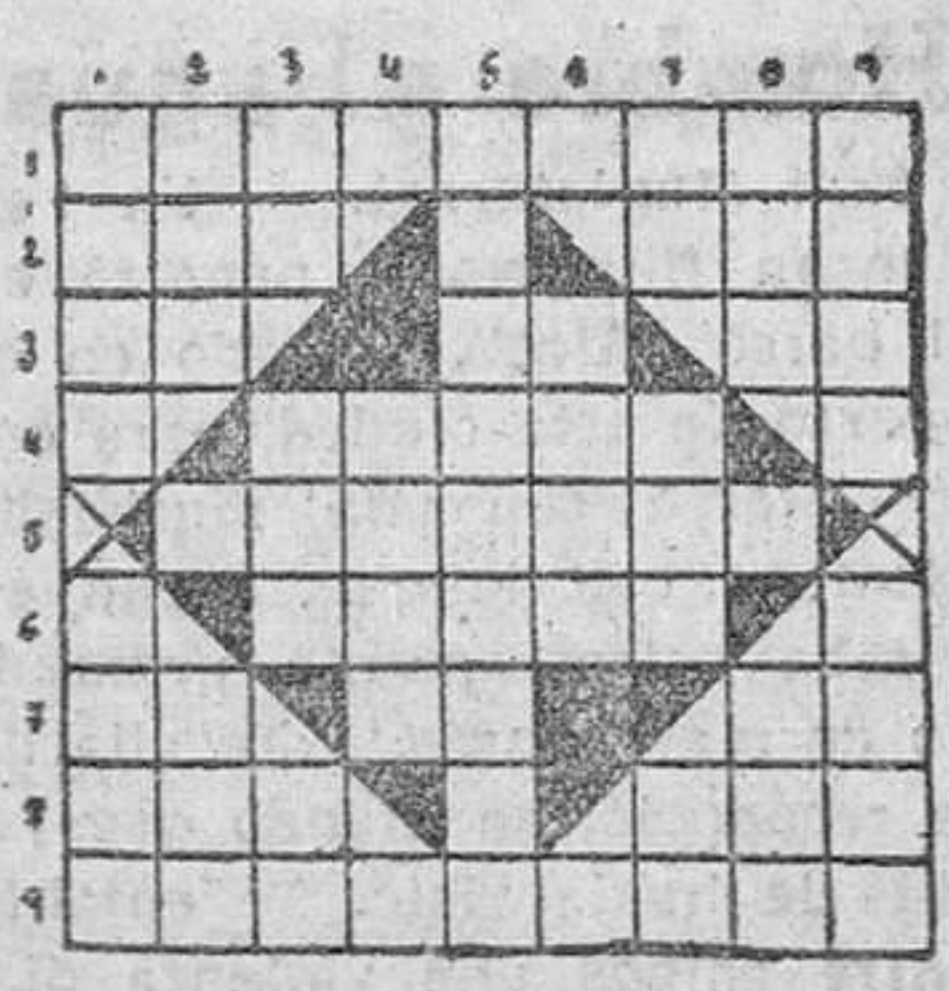
bert y de Madeleine, que era el héroe principal de la obra. Algunos días más tarde, un mensaje de sir Alexander Korda llegaba a manos del matrimonio. Estaban dispuestos a contarle al pequeño para rodar una película con Michele Morgan? Tenía exactamente el tipo del niño que Korda necesitaba para rodar su próxima película: "La primera desilusión".

Algunos meses más tarde un nuevo libro salía de las prensas: "Una estrella de cine en Belgrave Square". El autor hacía observaciones tan justas sobre los medios y ambientes cinematográficos, sobre los detalles cotidianos de la vida en el remolque instalado especialmente para el joven Robert y su madre, que los críticos se quedaron estupefactos. Robert Henry no podía estar dotado del don de la ubicuidad. Presionada fuertemente, su mujer confesó haber escrito no en colaboración con su marido, sino ella sola todos los libros precedentes.

Ahora que ha recuperado su verdadera personalidad, la señora Henry acaba de aprovecharse para escribir dos volúmenes sobre recuerdos de la infancia: "La pequeña Magdalena", que ha conocido un éxito todavía más considerable que sus obras precedentes. La vida de los barrios pobres franceses, entre su padre, minero, y su madre, "una pequeña costurera pálida como la leche", sus recuerdos de Soho y de su mundo bullicioso, en el que se instaló con su madre en una pieza única, han encantado a los ingleses. Madeleine Henry, ahora escritora célebre, no vacila en contar valerosamente sus experiencias difíciles de pequeña vedadora, de peñadora del Hotel Savoy, sus primeros amores y la lucha feroz de dos mujeres para sobrevivir en un país del que incluso ignoraban la lengua.

# HUMOR Y PASATIEMPOS

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES**  
1: Dícese de los vocablos que tienen igual o muy parecida significación (pl.). 2: Onda del mar (al revés). 3: Furia (al revés). 4: Repetido, pa. re. Negación. Contracción. 4: Sin acentuación prosódica. 5: Pesado, importuno. 6: Que tiene sabor parecido al del vinagre o del limón. 7: Del verbo ser. Negación (al revés). 8: Prenombré (al revés). 9: Lugar de la cadera. Agarradero. 9: Purificar en el crisol el oro u otros metales.

## VERTICALES

1: Batracio. Arbol cuya madera dura es muy apreciada para ciertas construcciones navales. 2: En el juego de la secansa, dos o tres naipes iguales. (al revés). Adverbio latino que se usa en impresos y manuscritos para dar a entender que una palabra que pudiera parecer inexacta, es textual. 3: Negación. Trabaja el campo. Terminación verbal. 4: Tarugo de madera. 5: Alcaloide muy venenoso contenido en el tabaco (pl.). 6: Regala (al revés). 7: Repetido, madre. Plantigrado. Contracción. 8: Reza. Adverbio. 9: Lugar seco donde se guarda el grano. Querer.

**SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA**  
**Horizontales.**—1, Ac; 2, Ga; 3, Ur; 4, Aca; 5, Alro; 6, Aresam; 7, Ce; 8, Otaca; Ad; 9, Posadera; 10, Asonaras.  
**Verticales.**—1, Opa; 2, Tos; 3, Acaso; 4, Recan; 5, Ac. Ada; 6, Also. Er; 7, Agüera. Ara; 8, Carcomidas.

## DESPUES DE DOS HORAS



—O, ga, y no tiene usted más camisetas?  
—Sí, señora; pero la llevo puesta...

## COCTEL DE LETRAS

### Campos de primera División

1. DRISONERA
1. RASARI
2. TREMOPILONOTA
3. LARZILOR
4. VASIBUTANE
5. LASTAMEL
6. TRANCHIMA
7. NOVINER
8. NOILMON
9. TACHAO
- 10.

# Ha muerto la infanta doña Mercedes de Baviera y Borbón

## Ayer se efectuó el traslado de sus restos al Monasterio de El Escorial

Madrid, 12.—Ayer falleció en Madrid la infanta doña Mercedes de Baviera y de Borbón, casada con el príncipe de Bragatión. Ayer fue traída a Madrid, procedente del Escorial, en gravísimo estado por su afección cardíaca. El lunes será inhumada en el Panteón de Infantes del Escorial. Era hija de la infanta doña María Tereza de Borbón, hermana del rey don Alfonso XIII y del infante don Fernando María de Baviera y Borbón.—Cifra.

Madrid, 12.—Esta tarde, a las tres y media, se ha efectuado el traslado de los restos de la infanta doña Mercedes de Baviera al Monasterio de San Lorenzo del Escorial, donde el próximo lunes, a las once de la mañana serán inhumados. Durante la mañana se dijeron tres misas de corpore insepultos en la capilla ardiente instalada en la casa mortuoria, y se recibieron innumerables testimonios de pésame, entre los que figuraba el de S. E. el Generalísimo Franco. El desfile de amistades de la infanta fue incesante hasta las tres y media de la tarde, a cuya hora el féretro fue depositado en un furgón que, precedido por el clero parroquial con cruz alzada, marchó hasta el término de la parroquia. Detrás del furgón marchaban los deudos de la extinta, el príncipe Heracleo de Bragatión, su esposa, el infante don Fernando de Baviera, su padre, su padre político, el príncipe de Bragatión y sus hermanos los infantes don Luis y don José Eugenio de Baviera. Figuraban en la comitiva numerosas personalidades, entre las que figuraban el alcalde accidental, señor Alonso de Celis; el teniente de alcalde, señor Calvo Sotelo; el marqués de Barzanallana, marqués de Zaza, el duque de Pinhermoso, el marqués de Mendigorría, el conde de San Luis, el general Ungria y numerosos amigos de la familia. El duelo se despidió en el término parroquial, y el furgón siguió por carretera camino de El Escorial, acompañado por los parientes de la extinta. A las cinco de la tarde llegó la comitiva al Real Sitio. En la Lonja, ante la puerta de los reyes, fue depositado el féretro, ante un túmulo recubierto de paños negros. De acuerdo con la fórmula de esta clase de entierros, el prior del Monasterio destapó el féretro y tomó al príncipe de Bragatión juramento de que el cadáver era el de la infanta María de las Mercedes de Baviera y de Borbón. A continuación, ocho lacayos vestidos a la federica condujeron el féretro ante el altar mayor de la Basílica entre una doble fila de los agustinos de la Comunidad, que entonaban los rezos fúnebres, y seguido por el clero con cruz alzada y parientes; el alcalde de El Escorial, señor Pardo; el comandante militar, teniente coronel Asúa, y el administrador del patrimonio, coronel Or-

# CUERPO Y ALMA...

(Viene de la página primera.) y eliminar lo que se considera no vivo. Esa tendencia fundamental —dijo— es irreprochable desde el punto de vista moral. Pero ciertos métodos y ciertas medidas de protección son moralmente discutibles, por estimar que están fuera de los fines genéticos y eugenésicos. A continuación Su Santidad dio lectura a una carta que le envió un especialista en Genética, y en la cual dice que, a pesar de sus enormes progresos, la genética, «desde el punto de vista técnico y analítico, está inmersa en múltiples errores doctrinarios, tales como el racismo, el mutacionismo aplicado a la filogenética, para explicar en términos modernos el evolucionismo darwiniano, el control de los nacimientos de todos los tarados o presuntos tarados por medios preventivos o por prácticas abortivas, la obligación del certificado prenupcial, etc.» De hecho hay medidas de defensa genética y eugenética, que el buen sentido moral y la moral cristiana sobre todo, deben rechazar, tanto en su principio como en su práctica.

### EL «RACISMO»

Más adelante el Santo Padre dijo entre las numerosas medidas que dañan a la moralidad, está el racismo, la esterilización eugenética. Nuestro predecesor Pío XI y Nos mismo, dijo Su Santidad, declaramos contraria a la ley natural no solamente la esterilización eugenética, sino toda esterilización directa de un inocente, definida o temporal, del hombre o de la mujer. Otro camino conduce al mismo objetivo: «La prohibición del matrimonio o su imposibilidad física por el interanamiento de aquellos cuya herencia está tarada, es igualmente rechazada. El objetivo perseguido es bueno en sí pero el medio de obtenerlo daña el derecho personal a contraer y a usar del matrimonio.»

Cuando el portador de una tara hereditaria no es apto para conducirse humanamente, ni por consecuencia contraer matrimonio, se le puede impedir de una manera lícita el procrear una nueva vida. En este caso la prohibición del matrimonio y las relaciones matrimoniales por motivos biológicos, genéticos y eugenésicos, es una justificación cualquiera que sea quien ordene esta prohibición. Sea un particular o los Poderes públicos. Para justificar la esterilización eugenética directa o la alternativa del interanamiento, se pretende que el derecho al matrimonio y a los actos que éste implica no está afectado por la esterilización, incluso prenupcial, total y ciertamente definitiva. Este intento de justificación está condenado al fracaso. Si para un espíritu sensato el hecho es dudoso, la ineptitud para el casamiento es tan dudosa y es el momento de aplicar el principio de que el derecho al matrimonio persisten tan largo tiempo como lo contrario no se prueba con certidumbre. También en este caso el casamiento debe ser permitido, pero la cuestión de su validez objetiva permanece en pie. Si por contra no subsiste ninguna duda sobre el hecho antedicho de la esterilización, es prematuro afirmar que el derecho al ma-

trimonio no es, a pesar de esto, puesto en discusión, y en todo caso esta afirmación permite las dudas más fundadas. Quedan por mencionar —prosiguió el Papa— otras aberraciones y que el texto citado llama «medios preventivos y prácticas abortivas». No entran ni siquiera en discusión por indicaciones eugenéticas, pues esto que ellas son en sí mismas reprobables.

Ojalá que vuestra ciencia —añadió— pueda encontrar en la moralidad pública y en el orden social un apoyo firme cuando se trate para la vida matrimonial de hombres sanos y normales, y para la vida matrimonial en general de poder desarrollarse fácil y libremente según las leyes que el Creador ha escrito en el corazón del hombre y que están confirmadas por su revelación. Quizá encontréis aquí el socorro más creíble para vuestros esfuerzos, que Nos deseamos y para los cuales pedimos las más abundantes bendiciones de Dios. —Efe.

# Franco presidió...

(Viene de la página primera.)

y todos los lugares inmediatos se hallaban atestados de público, que saludó la presencia del Caudillo con grandes aclamaciones y vitores al grito de «¡Franco, Franco, Franco!» Toda la plaza de María Pita y el Ayuntamiento estaban visiblemente iluminados. En el momento de aparecer el coche que conducía a Su Excelencia, fueron disparadas bombas de palenque. En el vestíbulo del Palacio Municipal esperaban al jefe del Estado y su esposa los ministros de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo; de Marina, almirante Moreno; de Gobernación, don Blas Pérez; secretario general del Movimiento señor Fernández Cuesta; Obras Públicas, conde de Vallellano; y Aire, señor González Gallarza; así como el capitán general de la VIII Región, teniente general Mizziari; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Pardo Santayana; alcalde, señor Molina, y las primeras autoridades civiles y militares de la Plaza. En el amplio recinto de la plaza María Pita se hallaban multitud de grupos folklóricos, bandas de música y cincuenta parejas de gaiteros del país. Después de ser cumplimentados por los ministros y autoridades, el jefe del Estado y su esposa, por la escalinata de honor del Palacio Municipal, pasaron al despacho de la Alcaldía, donde se detuvieron breves instantes, formándose inmediatamente la comitiva, que se dirigió al salón donde se celebraba la cena de gala. En primer lugar pasó Su Excelencia el jefe del Estado, que vestía uniforme de capitán general del Ejército de Tierra de gran gala, dando el brazo a la esposa del ministro de Marina; a continuación el alcalde de La Coruña, señor Molina, que daba el brazo a doña Carmen Polo de Franco. Seguían los ministros, curdaban el brazo a las señoras de las primeras autoridades corruesas, y las autoridades locales, que ofrecían el brazo a las esposas de los ministros que se hallan en esta capital. En tanto duró la cena de gala en la plaza de María Pita se celebró una gran fiesta popular, que mandó también profusión de fuegos de artificio. Terminada la cena, Su Excelencia el jefe del Estado y su esposa y las autoridades se acomodaron al balcón principal del Ayuntamiento, desde el cual recibieron el homenaje entusiástico de la multitud. Durante la comida actuaron en el Palacio Municipal el coro corrués «Cantigas da terra» y otras agrupaciones musicales.—Cifra.

### HOMENAJE DE ADHESION

La Coruña, 12.—A las once y diez de la madrugada Su Excelencia el jefe del Estado y su esposa abandonaron el Palacio Municipal. Una incalculable multitud se había congregado en la plaza de María Pita y en la Avenida de la Marina y tributó un impresionante homenaje de adhesión y simpatía al Caudillo y a su esposa, que fueron despedidos a la puerta del Palacio Municipal por los ministros y altas autoridades que habían asistido a la comida de gala. El paso del Caudillo y doña Carmen Polo de Franco fue subrayado con vitores y aclamaciones y la multitud pugnaba por acercarse al coche. Los gritos de «¡Franco, Franco, Franco!» se sucedieron hasta que el coche se perdió de vista, camino del Pazo de Meiras.—Cifra.

### VENDESE

Ningún artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto por la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

### MAQUINARIA REPARACIONES

MAQUINAS hacer punto, máxima garantía, 24 meses crédito, enseñanza gratuita a domicilio. Imperio, Montero, 32. 31.34.21. Madrid.

MADERAS para construcciones y taller, de 7 a 10 metros largo. Almacenes Jaime Cuadrado. Valladolid.

CUARTOS de baño, cocinas, fregaderos y lavaderos esmaltados; tuberías, azulejos, baldosas, cerámica, escayolas; material de construcción y saneamiento en general. Vicente Calabaza, Alonso Pesquera, número 7. Teléfono 1880. Valladolid.

SERAPIN. Vende 160 fincas rústicas todos precios, a elegir en cualquier parte de España. Abajo, 20. Teléfono 4020. Salamanca. (1477).

VENDESE rubia «fiata» nueve plazas, servicio público. Informes: GESTORIA «JUNQUERA». Santa Clara, 26. Zamora. (1476)

«ROZA DU RAS? ¡Espanavénd! ¿Arañazos? ¡Espanavénd! ¿Coradurás? ¡Espanavénd! Precio, una peseta. Farmacias. (1340)

MAQUINAS hacer punto, máxima garantía, 24 meses crédito, enseñanza gratuita a domicilio. Imperio, Montero, 32. 21.34.21. Madrid. (1474)

SI QUIERE ganar dinero con una máquina de punto «Carher». Contado y plazos. «Elegancias Margot». Montero Calvo, 2. Valladolid. (1403)

AVICULTORES: Obtendréis más huevos mezclando en el pienso «Polos Poredores Gallinis». Pedid folletos. Hijos Abel González. Valladolid. (1465)

# Crisis de exportación de bacalao noruego

## Viene a España una comisión

Oslo, 12.—Una delegación de cuatro miembros ha salido para España en un intento de última hora para resolver la crisis de exportación de bacalao. Noruega perdió su principal mercado al suspender las importaciones de bacalao el Brasil. La industria bacaladera sufrió un serio golpe en la primavera pasada al fracasar las expediciones pesqueras en las islas Lofoten. Los barcos no pudieron salir a causa de los temporales. El Gobierno tuvo que pagar el viaje de regreso a muchos pescadores. Posteriormente, en el mar de Barentz y en Groenlandia se compensaron las pérdidas registradas. Sin embargo, ahora surge la falta de mercados. Noruega ha sufrido en el primer trimestre del año un déficit de 18 millones de coronas en las exportaciones de bacalao. La producción se calcula actualmente en 40.000 toneladas, unas doce o catorce mil menos que el año anterior.—Efe.

### ARROLLADO POR UN CAMION

Logroño, 12.—A mediodía, cuando trataba de cruzar la calle del General Serrano, frente al cuartel del Regimiento de Artillería, el profesor de Química, vecino de esta capital, don Abundio de Andrés Becerril, de 65 años, casado, fue arrollado por un camión de diez toneladas. Conducido al Hospital, se encuentra en estado gravísimo.—Cifra.

### CLAUDETTE COLBERT, HERIDA

Niza, 12.—La artista cinematográfica Claudette Colbert ha resultado ligeramente herida al chocar un coche contra otro, cerca de Cannes. Se dice que la causa de la colisión fue que Claudette perdió el control sobre su auto al intentar levantar el asiento a su perro. La artista no ha necesitado ser hospitalizada.—Efe.

# La marquesa de Milford, abandonada por su esposo

Nueva York, 12.—La marquesa de Milford Haver ha acusado hoy a su marido de vivir a todo lujo en Europa mientras ella tiene que empeñar joyas y mobiliario para poder subsistir. Lady Milford ha dirigido al Tribunal Supremo una petición solicitando se le concedan mil doscientos dólares mensuales para gastos de manutención y vivienda, así como de doce mil quinientos más para el pago de abogados en los trámites de divorcio con su marido. Lord Milford Haven, primo del difunto Jorge VI de Inglaterra y padrino de boda de la actual reina Isabel II, llegó a maltratar a su esposa, según dice esta, «no sólo cuando estaba embriagado, sino en muchas otras ocasiones, y actualmente viaja por Europa en compañía de una actriz húngara llamada Eva Bartock. Lord Milford Haven ha entablado demanda de divorcio alegando «abandono» por parte de su esposa.—Efe.

# De Valera se entrevista con Salazar

Lisboa, 12.—Ramón De Valera, primer ministro de la república de Irlanda, se ha entrevistado hoy con el jefe del Gobierno portugués, Oliveira Salazar, con quien mantuvo una conversación de cuarenta y cinco minutos.—Efe.

# La esposa de Auriol, en España

Huesca, 12.—En las primeras horas de la tarde de ayer entró en España en automóvil, por la frontera de Salient, la esposa del presidente francés Auriol, para recoger a un nieto de quince años de edad, que ha pasado mes y medio en España.—Cifra.

# Los últimos de Filipinas rendirán homenaje a Cascorro

Madrid, 12.—Los últimos de Cuba y Filipinas rendirán un homenaje al superviviente de Cascorro, don Segundo Roig, quien el lunes llegará a Madrid. Se propone reunir en una gran asociación a todos los combatientes de las campañas de Cuba, Filipinas, Puerto Rico y guerra carlista.—Efe.

# De acuerdo: el Mundo anda muy mal... Pero todavía hay algunas cosas que andan bien...

## Y ESAS COSAS SE REFLEJAN SIEMPRE EN

# triumfo

### La Revista Más Simpática de España

# SUCESOS

## A UN MILLON DE LIBRAS AS-CIENDEN LAS PERDIDAS EN NICOSIA

Nicosia, 12.—En los parques públicos de la destruida ciudad de Fafos han sido celebradas misas y plegarias colectivas a causa de que las iglesias de la ciudad resultaron destruidas por el seísmo. Los daños causados por el terremoto en toda la isla se calculan en un millón de libras esterlinas. Han sido restablecidos los servicios de abastecimiento de agua y las comunicaciones por carretera y en torno a las edificaciones derrumbadas se han iniciado las operaciones de despiece de gran cantidad de escombros. Asimismo la Armada británica ha instalado campamentos y facilitado alimentos para las cuatro mil personas que han quedado sin hogar. Se señala como dato curioso que entre los cuarenta muertos producidos por el terremoto del jueves pasado, el más joven fue un niño de dos meses de edad y la más anciana una mujer de 102 años.—Efe.

## BARCELONA, 12.—Esta mañana se ha presentado espontáneamente en el Juzgado de guardia Jesús Alvarez Pérez, manifestando que acababa de matar a cuchilladas a su amiga María Font Fuster por celos.

Posteriormente se ha sabido que la víctima ingresó en el Hospital Clínico en grave estado, pero que había experimentado una notable mejoría. —Cifra.

## ARROLLADO POR UN CAMION

Logroño, 12.—A mediodía, cuando trataba de cruzar la calle del General Serrano, frente al cuartel del Regimiento de Artillería, el profesor de Química, vecino de esta capital, don Abundio de Andrés Becerril, de 65 años, casado, fue arrollado por un camión de diez toneladas. Conducido al Hospital, se encuentra en estado gravísimo.—Cifra.

## CLAUDETTE COLBERT, HERIDA

Niza, 12.—La artista cinematográfica Claudette Colbert ha resultado ligeramente herida al chocar un coche contra otro, cerca de Cannes. Se dice que la causa de la colisión fue que Claudette perdió el control sobre su auto al intentar levantar el asiento a su perro. La artista no ha necesitado ser hospitalizada.—Efe.

## VORAZ INCENDIO

La Paz, 12.—Un voraz incendio ha destruido por completo el poblado minero de Unutunul, en la provincia de La Paz, dejando sin hogar a varios millares de personas.—Efe.

## HA MUERTO UN JILGUERO «MEDIAS COPLAS»

Cartagena, 12.—Ha muerto el pájaro jilguero «La Salvaora», propiedad de don Juan Pena, y con él desaparece la más destacada de las aves existentes desde hace años en la categoría de las amedias coplas. Hace tres años, en doble desafío, derrotó al célebre amediano, triunfo que le valió el título de campeón. En los ocho años de existencia jamás ha sido derrotado; aún se le vio batallar en la última temporada ante sus enemigos con voz apagada, por los años, pero con el coraje suficiente para conservar su título de campeón, que ha conservado hasta el final de su vida.—Cifra.

## UNA PAREJA DE NOVIOS SE LANZA AL PASO DEL TREN

Alba (Italia), 12.—Giovanna Brunetti, de veinte años, y Valentino Scaglione, de veintiséis, se han lanzado al paso de un tren que marchaba a toda velocidad, resultando ambos destruidos. La trágica decisión de estos jóvenes fue adoptada ante la negativa del vicepresidente del Consejo, teniente coronel Abd-el-Nasser, ha dicho, al preguntársele sobre las posibilidades de reanulación de las conversaciones angloegipcias, que dependen de lo que traiga de Londres sir Brian Robertson. Agregó que el Gobierno ha sido informado de que pudiera aplazarse algún tiempo el regreso de sir Brlam y al mismo tiempo negó ciertos rumores de modificación del Gabinete egipcio.—Efe.

## EL vicepresidente egipcio niega los rumores sobre modificación del Gabinete

El Cairo, 12.—Al anunciar que varios políticos profesionales egipcios han estado confiriendo últimamente con personal de la Embajada británica, Saleh Salah señaló que el Gobierno tuvo noticia de tales conferencias antes de que se celebrasen y que por lo tanto se impidió, pero las consistió «para dar a esos políticos la cuerda suficiente para ahorcarlos». Afirmó que cuando están en juego intereses públicos y cuando los conspiradores ponen en peligro la seguridad y el porvenir del pueblo, el Gobierno no puede ser benévolo. El vicepresidente del Consejo, teniente coronel Abd-el-Nasser, ha dicho, al preguntársele sobre las posibilidades de reanulación de las conversaciones angloegipcias, que dependen de lo que traiga de Londres sir Brian Robertson. Agregó que el Gobierno ha sido informado de que pudiera aplazarse algún tiempo el regreso de sir Brlam y al mismo tiempo negó ciertos rumores de modificación del Gabinete egipcio.—Efe.

## SALEM SALAH DECLARA QUE EL GOBIERNO TIENE PRUEBAS DE QUE POLITICOS PROFESIONALES SE ENTIENDEN CON LA EMBAJADA BRITANICA

El Cairo, 12.—El ministro de Orientación Nacional, comandante Saleh Salah, declara que el Gobierno tiene pruebas claras de que «cierto número de políticos profesionales egipcios se han reunido con miembros de la Embajada británica en un momento en que se sabía que las relaciones con Inglaterra habían llegado a una fase de crisis como consecuencia de la tenacidad de Egipto en mantener sus demandas». Añadió que el Gobierno egipcio se propone denunciar al público a esos políticos. En la Embajada británica no se ha comentado la declaración de Saleh.—Efe.

## INAUGURA VARIAS INSTALACIONES DE LA OBRA SOCIAL DE LA FALANGE

La Coruña, 12.—El ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, visitó a las doce y media la Jefatura Provincial del Movimiento, acompañado del delegado nacional de Sindicatos y del gobernador civil. Fue recibido por los consejeros provincial y local, así como por la Vieja Guardia. El ministro recorrió las dependencias de las nuevas instalaciones de la Jefatura Provincial, que han sido recientemente inauguradas, y se trasladó después a la Cocina de Hermandad número 2, que «Auxilio Social» ha instalado en la misma calle, y que inauguró con su visita de hoy. En este centro fueron recibidos por el delegado provincial de «Auxilio Social», en cuya compañía recorrió las instalaciones de la benéfica institución. El ministro, acompañado de su séquito, estuvo también en los locales de la calle Real, en donde está instalado el Hogar del Camarada, que también inauguró. Fue recibido por el lugarteniente y plana mayor de la Guardia de Franco. En el Hogar se sirvió un vino de honor. Por último se trasladó a los terrenos de Santa Margarita, donde por el sistema de prestación personal se construyen veintiseis viviendas.—Cifra.

## Hombre a la agua

Hull (Inglaterra). — Un tal Duncan Illingworth penetró en el barco «Aire», anclado en el puerto de esta ciudad, para entrevistarse con una muchacha alemana con la que, según él, estaba solemnemente prometido en matrimonio. Pero ella no le reconoció, añadiendo que jamás le había visto. Se entabló entre ambos una violenta discusión y Duncan se arrojó al agua. Los marineros lanzaron un salvavidas, pudiendo izarlo a bordo. «Me desesperé al ver que la chica no me había reconocido —declaró Illingworth—, pero lo que yo creo que pasó es que nunca me ha visto borracho.» Illingworth tuvo que pagar una libra esterlina de multa por embriaguez y escándalo.

# Anuncios Telegráficos

## AGENCIAS

PASAPORTES LICENCIAS CAZA. AUTOMOVILISTAS. Anselmo de lo Iglesia, Quijeto de Llano, 17. Teléfono 4607. Valladolid.

«JUNQUERA» obtiene LICENCIAS DE CAZA, PASAPORTES, PASAJES, PENALES, DOCUMENTO IDENTIDAD. Santa Clara, 24. Zamora. (1475)

## COLOCACIONES

El artículo sexto del Decreto de 26 de mayo de 1938 determina que las Empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesitan.

GAÑE dinero. Contrato fabricación domicilio. Condiciones: Apartado 544. Madrid.

COMPANIA Seguros Defunciones «La Actividad Humanitaria, S. A.» Generalísimo, 42. Salamanca. Concedemos nombramiento agentes afectos para plazas no representadas. (Capitales, pueblos importantes).

SE NECESITA una sirvienta de 55 años, con buenas referencias, y para más informes Eladio Gallego, Morales de Toro (Zamora). (1492)

OFRECESE persona solvente administrar fincas urbanas. Informes en esta Administración. Zamora. (1420)

## GANADOS Y AVES

LA VACUNA «Talavera» contra la peste aviar constituye la mayor garantía para los avicultores.

## GANADEROS!!

Diagnóstico y gestión yeguas y asnas remitiendo 100 centímetros cúbicos orina, indicando fecha aproximada último salto. Adrián Barrero. Duque Victoria, 22. (Farmacia). Valladolid.

MAQUINARIA REPARACIONES FUNDICIÓN y talleres mecánicos. Maquinaria agrícola. Elestio Gatón. Avenida General Franco, 16. Teléfono 2007. Valladolid.

## PERDIDAS

EXTRAVIO ternera cinco meses, negra y blanca. Informes: Braulio Castaño. Palacios del Pan (Zamora). (1486)

## TRASPASOS

TRASPASO tienda ultramarinos, Avenida Tres Cruces, 2, por no poderla atender, buena clientela. Informes en la misma. Zamora. (1487)

TRASPASO comercio paquetería con vivienda, renta módica. Informes esta Administración. Zamora. (1290)

## VARIOS

¿Rozaduras? ¡ESPARAVEND! ¿Arañazos? ¡ESPARAVEND! ¿Coradurás? ¡ESPARAVEND! Precio: UNA PESETA. Farmacias

COLOCAMOS dinero buen interés, garantizando fincas. Bolsa Propiedad «Junquera». Santa Clara, 26. Zamora. (1483)

COMPANIA Seguros Defunciones «La Actividad Humanitaria, S. A.» Generalísimo, 42. Salamanca. Concedemos nombramiento agentes afectos para plazas no representadas. (Capitales, pueblos importantes).

AVICULTORES: Obtendréis más huevos mezclando en el pienso «Polos Poredores Gallinis». Pedid folletos. Hijos Abel González. Valladolid. (1465)

# NOTICIAS E INFORMACIONES DE CASTILLA

Lea Vd. hoy domingo nuestro suplemento infantil

## NOTICARIO AGRICOLA Y GANADERO

### En espera de que septiembre haga honor a su ejecutoria de lluvioso

Paralización total de labores de preparación de siembras en las tierras de secano Rogativas en las zonas de menos pluviosidad y en una comprendida en el área típica de las lluvias

A medida que avanzaba la semana parecía formalizarse la tan deseada alteración atmosférica, pero ello ha sido con inequívoco signo de canicular impropio de la terminación de la primera decena de septiembre en cuya época los fenómenos atmosféricos suelen suavizarse y ofrecer una tendencia a lluvias plácidas, sin estruendo de nubes cargadas de electricidad y sin lanzamiento de rayos y centellas que han fulminado en los últimos días varias vidas humanas. Como si hubieran sido pocas las víctimas que en los últimos meses exigieron las contadas tormentas que se registraron sobre el país...

En realidad, este tiempo septembrino parece llegado con retraso, tal y como viene ocurriendo desde hace dos años. Estas tormentas más parecen propias de agosto —en pleno cenit de la canícula—, que no del mes en curso. Y en esa extraña alteración atmosférica llevamos la penitencia, pues si se hubiera producido hace tres o cuatro semanas como corresponde a la rotación lógica de los fenómenos atmosféricos, quizá no hubiéramos llegado a ver este grado de agostamiento que estamos presenciando en nuestros campos, pues exceptuando pequeñas comarcas en las que la precipitación acausa ha sido abundante, en el resto del país continúa agravándose la situación a causa de la sequía, que alcanza también a las islas Canarias.

A las procesiones de rogativa celebradas en Murcia para impetrar el beneficio de la lluvia, se unen las que tienen lugar en Orense, representando esas dos provincias lo que podríamos llamar polos opuestos peninsulares, y que sirven para destacar con gran relieve el carácter general de la sequedad atmosférica. Murcia es una de las zonas de menor pluviosidad de España, Orense, situada en la línea nórdica de las precipitaciones máximas.

## GANADERIA, PASTOS, FERIAS Y MERCADOS

### El panorama es cada día que pasa más intranquilizador

No puede sorprender a nadie, por muy lastimoso que el hecho sea, la multiplicación de los signos de alarma en los precios del ganado que vienen registrándose en las distintas ferias y mercados celebrados en la semana que ahora concluye. Obsérvese como la evolución mercantil confirma nuestras previsiones: firmeza o tendencia alcista en las zonas donde abundan los pastos —tierras cantábricas y pirenaicas—, y devaluación en el resto del país, por la escasez de hierba y lo negras que resultan las perspectivas otoñales... e invernales. Se mantiene, sin embargo, aunque no con carácter general, la tónica de recuperación de las cotizaciones del porcino especialmente en los ejemplares de media ceba. Quiere esto decir que, aparte la influencia que en este sentido ejerce la mantenera, buena o regular —pues entre estas dos calificaciones oscila la cosecha de bellota en todas las grandes regiones productoras— es obligado ir pensando seriamente en que no está lejano el día en que habrá que reponer la despensa, cueste lo que cueste, ya que nada hay ni resulta más caro que tener que vivir a merced del prójimo en cosa tan sustancial para la existencia como una buena teoría de productos charneriles. Y así, quien se halle en condiciones de afrontar la solución de ese problema, no puede arriesgarse a esperar más, y optar por el camino más seguro, es decir, por el de media ceba que con unas cuantas fanegas de cebada o de centeno y tal cual complemento de subproductos de molinería, patacas, desperdicios de huertas y colina, etc., llegará pronto a ponerse en condiciones de ser el protagonista de la fiesta hogareña que tantas y tantas familias esperan como tabla de salvación en las agitados aguas invernales.

El intranquilizador panorama ganadero determina esos que parecen desconcertantes gestos de ciertos tabajeros de los que la prensa se ha hecho eco en los pasados días, consistentes en competencias de precios que han tenido por resultado, en algunos casos, la caída de estos en porcentajes muy elevados. Y no ha faltado el que se temiera, que un industrial, picado demudado por su amor propio por un colega, llegó al extremo de regalarlo. Podríamos decir que se trata de un anecdótico intrasistente, si no viéramos en el fondo de esas exteriorizaciones todas las dificultades por que atraviesan las explotaciones pecuarias, inducidas por imperio, de las circunstancias a cada reses en condiciones económicas plenamente insatisfactorias para sus propietarios.

En fin, cerremos esta glosa ganadera mencionando, como signo de estos días cruciales para nues-

Vd. puede fiarse del gallo.

no mejor es fiarse de un deportador

EBO/A

## 107 millones de pesetas para créditos agrícolas

Madrid, 12.—El jefe nacional de la Unión Nacional de Cooperativas del Campo, don Vicente Puyal Gil, ha declarado a un redactor de la Agencia Cifra, que en el pasado ejercicio, el Servicio Nacional del Crédito Agrícola concedió a las entidades de la Obra préstamos por valor de 106.850.839 pesetas, que en número de 137 solicitudes fueron presentados y distribuidos entre 31 provincias, y que fueron invertidos en obras de construcción de siete fábricas, 45 bodegas, 60 almazaras, 18 molinos de pienso, 16 lecherías y otras. "Los datos de 35 millones a que se refería una noticia recientemente publicada en la Prensa, corresponden a los préstamos concedidos en junio y julio, y que fueron destinados a la construcción de bodegas, almazaras, molinos y distribución entre los socios de "Warrant", con garantías de depósito, especialmente a las almazaras y bodegas cooperativas. La constante preocupación cooperativa de convertir a los asociados en transformadores de sus productos y mecanizar sus cultivos, tiene su realización más eficaz a través del Ministerio de Agricultura, hacia quienes expresó el más profundo agradecimiento de todo el movimiento cooperativo."

En relación con los productos exportados por las Cooperativas del Campo, dijo que las licencias concedidas desde enero a julio del año actual han ascendido a cincuenta millones de kilos de productos agrícolas, correspondiendo las principales partidas a los plátanos, tomates, cebollas, agrios y patatas, y en menor proporción, a pimentón, flores y frutos. Aparte de estos otros 21 millones de kilos de arroz, fueron concedidos a la Cooperativa Nacional del Arroz. Los países contra los que fueron concedidas las licencias han sido, por orden de importancia, Japón, Suecia, Inglaterra, Alemania, Noruega, Francia y Dinamarca; en menor importancia, Italia, Irlanda, Suiza, Bélgica, Finlandia, Islandia, Argelia, Holanda y otros. "El esfuerzo cooperativo —terminó diciendo—, para hacer que llegue al productor la totalidad del valor alcanzado por el producto, vamos consiguiéndolo gracias a las facilidades de los organismos oficiales y a las que en todo momento nos presta la Organización Sindical. En nuestro afán de cumplir las consignas dadas de elevar el nivel de la vida del campo, y a ello dedicamos, tanto desde esta Jefatura Nacional como desde su red de territoriales y locales, nuestro esfuerzo cotidiano."—Cifra.

## SALAMANCA

### Animación en la segunda jornada de las ferias

Salamanca.—(Servicio especial.) La primera feria de meses en Orense reflejó escasa concurrencia de compradores y vendedores. De estos, porque el estado de las reses disponibles para la venta no se hallan en condiciones adecuadas de carne, lo que induce a la demanda a ofrecer precios muy bajos. De los primeros, porque el negocio está casi reducido al ganado de abastos y no quieren embarcarse en aventuras con reses de vida y trabajo. El mayor número de transacciones correspondió al porcino. El ganado vacuno mayor se pagó a 18-22 pesetas kilo; terneros a 30 pesetas kilo canal; cerdos de media ceba, a 1.000-1.500 pesetas unidad, y lechones a 150-300 pesetas cada uno, según clase y peso.

Relativamente sostenido estuvo el domingo el lanar en Medina del Campo, y en baja todas las especies mayores.

Torrelavega acusó alza en las vacas de producción, y en Gálvez (Toledo), descenso muy pronunciado en general que se ha llegado a cifrar en 50 por 100 de los que rigieron en la misma feria celebrada el año pasado.

La situación reflejada, tanto para ganaderos como agricultores, es crítica; pues no se trata de que los animales valgan más o menos. El productor necesita vender, y el comprador comprar, para no interrumpir el ciclo de la producción, del trabajo y de la vida del campo.

Un comprador constante de las ferias de Salamanca, don José Sánchez, lebrador, de Garrovillas (Cáceres), nos dice lo siguiente: "Otros años veníamos de esta localidad unos 150 compradores, la mayoría agricultores, que comprábamos una o varias mulas cada uno. Llevando en conjunto unas 250 cabezas. Este año hemos vendido 25 y llevaremos unas 60 mulas. Vengo a Salamanca —continúa diciendo— desde que tenía veintiocho años; ahora tengo cincuenta y uno, y siempre hemos encontrado aquí el ganado que necesitábamos". Y don Alberto Durán, también de la provincia de Cáceres, prosigue: "De Arroyo de la Luz otros años venían unos 200 compradores y en estas ferias solamente han venido unos 26; así que de las 300 mulas que a Salamanca, iban este año tan sólo unos 50 ó 60 animales y todo es debido a que existe el ganado criado y adquirido hace dos y tres años, sin vender, e incluso que el que se vendió se

## ZAMORA

### Toro Fiestas de la Virgen de las Escuelas Pías

Ayer, día 12, celebró con gran brillantez y solemnidad el Colegio Calasancio de esta ciudad la fiesta de la Virgen de las Escuelas Pías, con los siguientes cultos:

El día anterior, en la tarde, con gran concurrencia de público, tuvo lugar la tradicional Salve en la iglesia de la Concepción, aneja a este Colegio. En el mismo sagrado recinto, al día siguiente, por la mañana, Misa solemne, en la que ofició de preste el R. P. Hilario Fernández, asistido de diácono y subdiácono por los reverendos Padres Eugenio y Feliciano, respectivamente, e intervino el Coro Calasancio de niños, que, bajo la dirección del Padre rector y José María Beltrán, interpretó armoniosa y magistralmente la Misa de Angéles.

A esta solemne fiesta religiosa asistieron todos los alumnos, además de un gran número de fieles.

## LEON

### Las faenas de la recolección tocan a su fin

León, 12.—Las faenas de recolección de cereales tocan a su fin, y solamente en algunas comarcas de los partidos judiciales de Valencia de Don Juan y Sabánigo, eminentemente agrícolas, quedan todavía en las eras algunos montones pendientes de limpiar.

La cosecha no pasa de regular y es muy desigual en toda la provincia.

Ha comenzado la recolección de la alubia en las dos riberas más importantes de la provincia, donde está muy extendido este cultivo. La cosecha en la del Rioporma se verá reducida, en parte, por las heladas de los meses de mayo y julio, y en parte por las tormentas registradas en este último mes, cuyos efectos alcanzaron a una comarca que comprende seis pueblos. En la ribera del Orbigo, la cosecha de alubia pintada será normal, y reducida la de la blanca.

La cosecha de garbanzos, aunque desigual, es superior a la del año pasado, tanto en cantidad como en calidad.—Cifra.

## TRES MINEROS MUERTOS

León, 12.—A consecuencia de un desprendimiento de tierras registrado en el interior de una mina del Poppelumayo, situada en la demarcación de Villaseca, perdieron la vida los obreros Manuel Fernández Quesada, de 20 años, vagonero, y Lorenzo Macho Roado, de 44, picador.

En otro accidente, ocurrido en la mina "Nicasio García", emplazada en la cuenca del Sil, pereció el minero Manuel Rodríguez Carriego.—Cifra.

## ALAEJOS

Segunda de feria en Alaejos. Dos novillos de la ganadería de don Luis Martín Tejedor, muy bravos y de buen trapío, para el novillero Pepe Luis Sánchez.

En el primero, pases por alto y en redondo, muy vistosos, matando a la cuarta. En el segundo, que se estropeó de las patas, no pudo lucirse, despañándose a la tercera.

Una becerra para los aficionados de la localidad, de la misma ganadería, muy brava y manejable. Primer espada, Murie, estuvo magnífico con el capote y la muleta. Sobresaliente, Rafael "El Pintor", le recibió con unos pases de marca, escuchando olés; un poco emocionado, recibió un achuchón sin importancia. Peón de confianza, Ángel López, decidido y valiente, cumplió. Banderillero, Teodoro Castañer, con muy buen ánimo, pero no lució su actuación.

**CALVOS!**

Recuperaréis vuestros cabellos sin podáis ni medicamentos. Pidan GRATIS la publicación ilustrada "VIDA DEL CABELLO", editada en castellano, donde encontrarán su costo. Escribid "PUBLICITARIA KINOL", Monte Estoril (Portugal).

## FRANCIA

El pasado mes de mayo fue inaugurada en el cine Marbeuf, en París, la televisión provocada en pantalla, gracias a un equipo "Manu", de Philips. El programa inaugural, emitido por la estación de la Radio-difusión-Television Française, consistió en variedades y constituyó un éxito rotundo.

## BURGOS

Burgos.—(Servicio especial.) Con motivo de las fiestas de San Antolín, celebradas asimismo con diversos actos por la Casa de Palencia establecida en Madrid, se han puesto de manifiesto los sentimientos de auténtica hermandad entre burgaleses y palentinos.

Así vemos que el cronista de "El Diario Palentino" en la capital de España, al dar cuenta de la fiesta principal, escribe:

"Debe destacarse una nueva prueba de amistad y cariño de nuestros vecinos burgaleses, que celebraban, en otro restaurante próximo, una comida en honor del presidente del Centro burgalés de Buenos Aires, don Lauretino Alvaro, cuyo padre era de Espinosa de Cerrato (Palencia), y de otros directivos, y que nos honraron uniéndose a nuestra fiesta e invitándonos a la suya, para estrechar una vez más los cordiales lazos de hermandad que unen a la Mesa de Burgos con la Casa de Palencia."

## VALLADOLID

### Pregón e historia de las Fiestas de Tordesillas

SON estas venerables y seculares "Fiestas de la Peña" como un precipitado de sensaciones maravillosas que nos regala septiembre cada año, cuando el verano, de despedida ya, limpia de polvo y paja nuestras eras.

Y tienen para tordesillanos y forasteros una fisonomía peculiar y un encanto difícil de fijar en palabras.

Su origen se pierde en lo remoto de la historia y su esencia radica en lo tradicional y en lo abstracto. Pero no es dable a todos los espíritus la percepción de tales sentimientos —para la mayoría intrascendentes sentimentalismos— y vamos por ello a dejar que otra pluma más docta se encargue de tan complicada labor.

Para nosotros, lo cierto es que nos gusta "la Peña" con su romería, con sus encierros y con su imprescindible "Toro de la Vega". Nos gusta porque el aire de la villa se carga en estos días de un perfume sugestivo y cordial; porque hasta las palabras adquieren una expresión más honda y campechana; porque gozamos tal vez de su filosofía sin comprenderla, y porque hasta las cosas más insignificantes tienen para nosotros su canción de la fiesta. Todas ellas nos son indispensables: las iluminaciones de la Plaza Mayor, el vendedor ambulante de globos, los churros y la limonada, el ruido maraoteante de los chicos en los tabladillos, silbatos y cohetes y pasodobles...

Ante la Peña de este año pensamos instintivamente en otras Peñas anteriores, y no porque hayan sido mejor o peor que ésta; sino porque pasaron y dejaron en nosotros una huella imborrable, la huella del recuerdo. El recuerdo de las cosas que pasan, impreciso y fantástico, que las hace más bellas ante nuestros ojos, que las purifica y nos las presenta limpias, espiritualizadas, etéreas...

No vamos a divagar ahora hacia cábalas sobre las fiestas de Tordesillas de los tiempos imperiales. Vamos a revivir una de esas Peñas de primeros de siglo, que muchos de vosotros presenciasteis y que tantas veces habréis contado a vuestros pequeños.

Se trata, en concreto, de 1908. Hace exactamente 45 años. Ha venido a mis manos, por casualidad, el programa de estas fiestas. Es una cartulina pequeña, roja y gualda como una bandera, que simula jirones caprichosos, para dejar ver en el centro el escudo de Tordesillas.

¡Qué lejana y distinta vemos hoy esa Peña, que comenzó precisamente cuando este año! No faltaron en ella ni la romería, ni los encierros. Hubo también fuegos artificiales la tarde del domingo, y baile de mantones de Manila el mediodía del martes. Un toro del alba el lunes y el indispensable y terrible "Toro de la Vega" en la mañana del 15. No faltó tampoco ese año el estradillo, y los toros de muerte fueron de la entonces famosa ganadería de don Tertuliano Fernández. No recordamos más...

Todo esto no nos pierde en el pasado, y ya septiembre, generoso y puntual, nos trae este año su regalo de fiestas, unas fiestas parecidas a las anteriores, unas fiestas cargadas ahora de alegría, y que mañana, dentro de medio siglo quizá, contarán nuestros pequeños a los suyos con nostalgia.

«Era la Peña del año 53. La Peña que ahora nos saluda escondiéndose en los pliegues de su vestido nuevo la sorpresa de siempre.»

ROMÁN MORCÓN

## PROGRAMA DE FESTEJOS

DÍA 12.—Ayer, a las siete de la tarde, y como pregón de las fiestas, los típicos gigantes y cabezudos, acompañados de la clásica dulzaina, recorrieron el casco de la población tocando alegres pasacalles.

A las diez de la noche, el disparo de cohetes, bombas reales, repique general de campanas, iluminación y la Banda de Música de esta villa anunciaron la inauguración de las fiestas, con la salida de una caprichosa comparsa, que recorrió las calles de la población con antorchas y faroles alegóricos a las fiestas, situándose después del recorrido en la Plaza de Franco, donde permanecieron hasta las dos de la madrugada dando un concierto con escogidas piezas de su extenso repertorio.

DÍA 13.—Al amanecer, la Banda de Música y dulzaina recorrerán las calles de la población tocando alegres dianas.

A las diez, el disparo de cohetes, bombas reales y repique general de campanas anunciará que la ilustre Corporación Municipal, autoridades y jerarquías salen para el Santuario de la Peña, para asistir a la función religiosa en honor de la Santísima Virgen, Patrona de la Villa y Tierra, ocupando la Sagrada Catedral un elocuente orador sagrado.

Por la tarde tendrá lugar la renombrada romería de la Peña, adjudicándose los siguientes premios: A la carroza mejor adornada, 200 pesetas; al carro mejor adornado, 50; al caballo mejor enjaezado, 50, y a la pareja mejor vestida a la usanza del país, 100.

Por la noche, a las diez y media, habrá un festejo popular, y seguidamente se celebrará un concierto, amenizado por la Banda de Música y dulzaina.

DÍA 14.—Como el día anterior, la Banda de Música y dulzaina tocarán alegres dianas, procediéndose a las nueve al típico encierro al estilo de esta villa, dándose a continuación un festejo popular.

A las doce tendrá lugar un gran concierto por la Banda de Música en la Plaza de Franco.

A las cinco y media de la tarde se celebrará la primera corrida de novillos, de la acreditada ganadería de don Esteban Tabernero Rodríguez, de Salamanca, con divisa azul y negra, lidiándose cuatro novillos por los afamados diestros Marcos de Celis y Pepe Luis Sánchez. Banderilleros: Caspar Jiménez, Andrés Alvaró, José Gómez, José Migueláñez, Emilio Ortega "Ortega" y Pedro Rodríguez "Pedrin". Sobresaliente: Sebastián Rodríguez.

Por la noche, a diez y media, después de un festejo popular, habrá un gran concierto musical por la Banda de Música y Dulzaina.

DÍA 15.—En la madrugada se repetirán las dianas por la Banda de Música y Dulzaina, procediéndose a las ocho y media al tradicio-

nal encierro del ganado que se lidia por la tarde.

A las diez y media será lidiado el famosísimo y legendario toro de la Vega, magnífico ejemplar de la misma ganadería anterior, el cual, después de someterlo por las cuadrillas ya citadas a las primeras suertes del toro ordinario, será liberado hasta el campo de la Vega, en donde en noble torneo y a la usanza medieval, de poder a poder, será alanceado hasta su muerte por cuantos peones y caballistas deseen voluntariamente tomar parte en esta noble justa, dentro del campo de la lid.

La privilegiada situación topográfica de esta villa y su pollicromada campaña sin confines hace de este deportivo y original espectáculo caballeresco, de exclusivo tipismo tordesillano (pues no se celebra en ninguna otra parte del Orbe), el que asista numerosa concurrencia de I ámbito nacional. Y tal es su fama, que ya en nuestro Siglo de Oro el Príncipe de los Ingenios españoles, don Miguel de Cervantes y Saavedra, lo carolizó en el capítulo LVIII de la segunda parte de su "Don Quijote de la Mancha".

A las doce tendrá lugar la famosa y tradicional exhibición de mantones de Manila, en el que tanto se han distinguido siempre las tordesillanas y forasteras.

A las cinco y media de la tarde tendrá lugar la segunda gran corrida, en la que se lidiarán cuatro hermosos novillos-toros de la misma ganadería y con actuación de los mismos diestros que el día anterior.

Por la noche, después de un festejo popular, se celebrarán conciertos en la Plaza de Franco, Circolo de Recreo y salas de fiestas, amenizados por diferentes orquestas.

DÍA 16.—Como en días anteriores, la Banda de Música y Dulzaina tocarán alegres dianas y pasacalles al amanecer.

A las nueve se celebrará el último encierro del ganado que ha de lidiarse durante el día.

A las once, un festejo popular y seguidamente concierto en la Plaza de Franco.

A las cinco y media de la tarde se correrán seis becerras de la acreditada ganadería de don Pedro Puertas Rojo, de esta villa, actuando de directores de lidia los mismos diestros que en días anteriores. Seguidamente se celebrarán conciertos amenizados por la Banda de Música y Dulzaina.

Por la noche, a las diez y media, tendrá lugar el último festejo popular, terminando con ello las fiestas.

FERIAS GENERALES

La de ganado empezará el lunes y se situará en la forma siguiente: Ganado vacuno, en la Vaquera y Empedrado; caballar, mular y asnal, en el Forño; lanar, cabrio y cerda, en la Plaza; de San Martín; bisutería, quincalla y otros, en la Plaza de Santa María.

ADVERTENCIA.—La lidia estará a cargo de diestros profesionales previamente contratados, quedando prohibida la estancia en el ruedo de personas ajenas a dichos profesionales.

Tordesillas, 23 de agosto de 1953. La Comisión de Festejos

**El Pardo**

PRIMERA REVISTA TAURINA DE ESPAÑA

28 PAGINAS EN HUECOGRABADO PORTADAS EN COLOR

¡TODOS LOS MIERCOLES!

# AQUEL VERANO DE 1936

Por JUAN CARLOS VILLACORTA

LOS meses de agosto y septiembre me traen todos los años un recuerdo inolvidable, el de los primeros camaradas que murieron a mi lado en la guerra; el de Antonio Merellos, en Somosierra, el de Fernando Bulnes, en Oviedo. Yo no estuve en el cerco de Oviedo pero sé que Fernando Bulnes murió a mi lado. Habíamos luchado juntos, día tras día, hora tras hora, en la Salamanca universitaria. La verdad es que, él allá y yo acá, seguimos en la misma línea. Acaso él está más vivo que yo porque en muchas cosas hay vivos que se están muriendo a chorros o acaso han nacido ya irremediablemente muertos. La su ética fidelidad empieza cuando ya no se sabe cuáles son fieles a quienes, si los muertos a los vivos o los vivos a los muertos.

Aquel verano y aquel otoño de 1936 se sembró la cosecha más pródiga en frutos que ha conocido la historia de nuestro tiempo. Aquellas muertes han multiplicado la vida española. Cuando contemplo aquel grupo de Salamanca, Hilario Muñoz, Avendaño, Merelles, Bulnes; cuando recuerdo su espléndida generosidad, su imaculado fervor, su cabal entereza, su solidaridad profunda, su sentido de la comunidad, renace en mí una limpia alegría y me avergüenzo de tantas debilidades como han podido crecer a la sombra del egoísmo.

Pero ellos, ¿qué pidieron a cambio? Nada. Y los que han sido fieles a su ejemplo, los innumerables españoles que mantienen indomable su fe, que trabajan y esperan y se sacrifican porque la empresa de rehacer un país es lenta y exige muchos sacrificios, los fieles al "Señor que no pueden morir", ¿qué piden a cambio? Tampoco nada.

Es a ellos, por eso, a quienes hemos de referir nuestra conducta y es en esa balanza escrupulosa en la que hemos de medir nuestros actos y sopesar nuestras palabras.

Pues son ellos, los voluntarios de la fe, de la caridad y de la esperanza, los que han de fiscalizar nuestra marcha y ordenar nuestros pasos.

Son ellos, y principalmente los muertos. Sacrificaron sus vidas por su Patria, porque querían que los suyos, los españoles, viviesen en adelante una vida digna, porque deseaban que su pueblo se liberase de la esclavitud, de la sed, de la desgracia, del hambre.

Sus muertes no fueron estériles porque la causa de sus corazones era justa. Y por eso, muertos, resucitaron. Resucitan continuamente en nuevas vidas, acaso invisibles hoy, o anónimas, pero que un día irrumpirán decisivamente en la historia. Las semillas serán un día árboles y las raíces atarán las tierras de España que no podrán desintegrarse ya más y unirán a los hombres en un haz indisoluble.

Esa resurrección alzada sobre aquellas muertes de agosto del 36, las primeras y más puras, las muertes más ardorosamente elegidas, es una constante llamada a la acción.

En el orden de la justicia España es hoy un país que no tiene nada que ver con la España anterior al 1936. Se ha hecho mucho, si bien queda aún muchísimo por hacer. Se equivocan, pues, los que creen que estamos terminando. Al contrario, empezamos. Queremos que resucite España entera de su muerte secular; que resucite el hombre total, entero y verdadero, capaz de las más duras empresas, que hay dentro de todo español.

Se ha dicho—y yo gusto de repetir esa frase—que "los nuestros no murieron por odio sino por amor". Pues bien, su resurrección no es tampoco una resurrección del odio sino del amor, de la solidaridad cristiana, misericorde pero implacable en la justicia, revolucionaria pero no conservadora. Porque lo que se podría conservar no merece la pena.

La bandera que se alzó en 1936 capitaneada por Franco no era una bandera de secta sino la bandera de la revolución nacional. Y no se alzó con tanta sangre para perpetuar abuso, ninguna influencia ni alguna injusticia, sino para que no volviera a derramarse sangre de españoles en discordias intestinas ni en guerras civiles creadas por situaciones de injusticia.

Cada final de agosto, cada primeros de septiembre, aquellos inolvidables y decisivos primeros meses, esa bandera tremola para mí patéticamente. Creo que también para toda mi generación, la quinta del S. E. U., como la llamó Juan Aparicio, esa generación que espera todavía su definitivo empleo y que puede aportar a la política española una fe irrefutable, una madurez acrisolada y una depurada técnica.

## CARTA DE BERLIN ALEMANES SIN ROSTRO

Heidelberg.—(Crónica especial de Carlos Talanda).  
En estos días apacibles del fin del verano, las buenas familias de la República federal alemana se reúnen los domingos por la tarde para tomar una taza de café y un trozo de pastel. Se saludan unos a otros ceremoniosamente. La ceremoniosidad germanica es una de las cosas que mejor subrayan su peculiar modo de ser. El gesto de saludo va acompañado en los hombres de una inclinación de una o dos y cinco grados a partir de la cintura, las señoras y señoritas, sin embargo, responden con una inclinación a partir del cuello, es decir, de cabeza. Nos percataremos al ver hacer la reverencia a los caballeros, de que llevan cortado el pelo de un modo semejante al que suele recomendar en nuestros cuarteles, es decir: nunca y siestas casi afeitadas; a veces pulcramente afeitadas, incluso.

Esta misma ceremoniosidad se proyecta en todos los actos de la vida cotidiana. Cuando se bebe, en el momento de levantar el jarro hasta la altura del de nuestro anhelo, no debe faltar nunca el protocolo al "Prosit". En las "Verbindungen", o asociaciones de estudiantes, automáticamente se ponen todos en pie, beben una cerveza, cantan una canción perfectamente entonada y así hasta catorce. A partir de catorce, se declara abolida la ceremonia y se bebe y se habla a voluntad.

A veces, yendo por la calle, es posible encontrarse tres o cuatro señores que caminan apresuradamente, con levita y sombrero de copa. Van a un entierro. En realidad un entierro no es nunca agradable y no se puede decir que traiga buena suerte. Lo que sí, en cambio, trae buena suerte es cuando en España los jorobados son los desdichados. En Alemania los desdichados también llevan sombrero de copa. Es decir que, cuando se encuentra uno con un sombrero de copa, es preferible que sea en la cabeza de un desdichado.

Pero declamamos que en estos días apacibles del fin de verano que preceden a las elecciones, las buenas familias de Baden-Württemberg, se reúnen los domingos a tomar café y un trozo de pastel. Hablan de sus problemas, de la vida o de una nevera comprada a plazos. En uno de los momentos la señora de la casa se levanta, abre una pequeña cajita y saca un sobre.

—Hemos recibido otra carta de Berlín.

La señora de la casa tiene un hijo estudiando en Berlín occidental. Por el aire llegan las cartas de Berlín. Por el aire van los paquetes que todas las semanas envía esta señora a su hijo. Los sobres tienen un cerco a banditas azules y rojas como esos caramelos largos que chupan los niños o esas columnitas o franjas que uno recuerda haber visto en las puertas de algunas peluquerías. Tienen también un cuadrado azul que dice "Mit Luftpost", Correo Aéreo. Por el aire van y vienen las cosas a Berlín.

Entonces uno no tiene más remedio que quedarse pensando un instante "Berlín es otra cosa". Y súbitamente nos viene a la memoria las fotografías que cada día vemos en los periódicos. Una habitación donde las personas se hacían, un campamento provisional para refugiados del Este. En estas fotografías muchos se tapan el rostro con la mano por temor a las represalias. En otra el mismo fotógrafo ha colocado una banda blanca, a manera de antifaz, en cada rostro. Los hombres sin rostro son los inmediatos sucesores de "Otto Racionado Normal" a quien vimos en la inolvidable "Bala de Berlín". Todavía quedan en el aire flotando los últimos compases de esta Balada. Una mujer sin rostro hace media en un camastro de una habitación, con el suelo lleno de mochilas y objetos diversos. Un estudiante sin rostro precede a una multitud armada de Berlín en huelga. Un hombre con camisa a cuadros se tapa la cara delante de una hilera de paquetes de alimentos que han sido enviados como socorro. Un millar de personas de delante de un establecimiento, que reza "Lebensmittel", es decir: cosas de comer, medios de vida. Berlín, como es sabido, está enclavado y rodeado por todas partes de zona rusa. Las vías de acceso bajo el control de las cuatro potencias son peligrosas y difíciles. El mejor modo de llegar a Berlín es, pues, por el aire. ¡Ah, Berlín es otra cosa!

La señora de la casa toma un

soberbo de café, hace una pausa y después continúa leyendo: "Mamá, envíame cigarrillos. Mamá, envíame dinero".  
Al otro lado del telón de acero hay unos paquetes de cigarrillos llamados "Turio". El paquete es de cartulina verde. Los cigarrillos son bastante malos. Cada paquete tiene una inscripción que dice "Freundschaft mit allen Friedliebenden Völkern", "Amistad con todos los pueblos amigos de la Paz". Esta invocación a la paz asociada al acto de fumar es algo que les ha debido llegar a los alemanes del Este entre los recuerdos infantiles de Winnetou y las novelas de Karl May, esas mismas novelas que nosotros mismos leímos, con un indolente empujamiento en la portada. La otra apelación a la paz—la "Turio"—ha sido sustituida por el vulgar metalido de estos aviones que hacen la ruta de Berlín, cargados de paquetes de comida y de cartas de todas las señoras a sus hijos estudiantes.

En estos días apacibles del fin de verano que preceden a las elecciones, las buenas familias de Baden-Württemberg, de Rheinland, de Schleswig-Holstein, de Hannover, de Bayern, se reúnen a tomar café y un trozo de pastel, Leen entonces la carta del hijo que está en Berlín y llen con abiertas carcajadas comentando la petición de cigarrillos y dinero. Berlín está ahí, lejos, como una isla, como de otro tiempo, casi como una costumbre, como este paisaje habitual de casas destruidas al que con el tiempo también se acostumbra uno; está ahí, como se paga a primeros de mes el plazo de la nevera o como se aprende a hacer todo sirviéndose de una sola mano, está ahí como se acepta la existencia de un enfermo crónico en casa.

Y, luego, vuelve a hablarse de la paz. La República federal alemana es un país ceremonioso. El mundo quiere paz. Pero el mundo vive en una angustiosa tensión siempre. Como Alemania es un país ceremonioso cuando se habla de la paz, los caballeros se ponen sus levitas y toman sus sombreros de copa. Alguien encontró una paz definitiva y sin inquietudes. No es el feliz augurio que pudieran traer los desdichados. Se trata de un entierro.

## LIBROS Y REVISTAS "El Español"

Ha aparecido el número 250 de "El Español", que, con 64 páginas en huecograbado y profusamente ilustrado, se pone a la venta al precio de 2,50 pesetas.

Abre el número un reportaje sobre la Liga, firmado por Mariano Rojas y José María Delevito, en el que se recoge la opinión de toda España al iniciarse el Torneo. "Por los silos de España" es el título de una amplia información, recogida en Extremadura y Andalucía, del enviado especial Antonio Covaleta. Desde Trieste y San Paulo, respectivamente, Francisco Costa Torro y Camilo Barcia Trelles, enviados especiales, informan de inéditos aspectos y problemas de aquellas ciudades. Pilar Narvión escribe un interesante reportaje sobre el paisaje y las industrias del Pirineo. José Antonio Cortázar comenta las predicciones sobre la proximidad del fin del mundo. Acerca de la actualidad y la leyenda de la Sierra de Gredos escribe Emilio Niveiro. Luis Fernández Salcedo plantea el problema tan discutido del peso de los toros, y desde Barcelona, Francisco Salvá Miquel hace un itinerario pintoresco de las tabernas de la Barceloneta. Arturo Mateos, el motorista escandinavo, continúa el relato de su extraordinaria aventura a través de Hispanoamérica. Luis Diego Guscov, desde Canarias, cuenta la historia de la isla sirena de San Borodón. "Blarritz, la ciudad alegre y confiada" es el título del reportaje que sobre la fiesta del marqués de Cuevas escribe Alberto Clavería.

Otro artículo interesante se refiere al famoso informe del doctor Kinsey, que tantas polémicas ha despertado en todo el mundo, sobre la mujer norteamericana.

En la sección "El libro que es menester leer" se publica el titulado "Rusia después de Stalin", de Isaac Deutscher. Marcial Suárez es el autor de la excelente novela titulada "Las horas inefables".

Se completa con una charla sobre cine con Fray Maurício de Beogoña, un reportaje sobre las pesquerías del Sahara, de Castiello-Puche, y otros trabajos firmados por Claudio Colomer Marqués, Ponca de León y Elias Mario Palao.

### DEPARTAMENTO OBRA SINDICAL "PREVISION SOCIAL"

La Cartilla Laboral es indispensable para los productores agropecuarios para la percepción de las prestaciones de los Seguros Sociales. Para obtenerla deberán suscribirse en el Censo Laboral Agrícola, accediendo a las Correspondencias de la O. S. "Previsión Social".

# Dulles, convencido de la promesa de independencia francesa a Indochina Por eso los EE. UU. le concederán 385 millones de dólares más

Washington, 12.—La decisión del Consejo de Seguridad de los Estados Unidos de aumentar la ayuda militar a Indochina refleja, según se dice en fuentes autorizadas, la convicción de la administración Eisenhower de que ahora es más sincera la promesa de Francia de garantizar la total independencia de Vietnam, Laos y Camboya.

Se añade que la recomendación del citado Consejo para que se conceda otra cantidad de 385 millones de dólares de ayuda militar al país ha sido hecha solamente después de que el secretario de Estado, Dulles, aseguró a los altos funcionarios que se hallaba convencido de que se concedería total autonomía a dicha zona, inmediatamente después de que los franceses derrotaran a los comunistas.—Efe

EL VICEPRESIDENTE NOROCCIDENTAL IRÁ A EXTREMO ORIENTE EL 5 DE OCTUBRE

Dever, 12.—Se anuncia oficialmente que el vicepresidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, emprenderá un viaje a Extremo Oriente el día 5 de octubre próximo.—Efe

EL SENADOR NORTeamericano KNOWLAND VISITA INDOCHINA

Saigón, 12.—El jefe de la mayoría republicana en el Senado, senador Knowland, ha llegado por vía aérea, procedente de Hong-Kong, en una visita de cuatro días, a Indochina para inspeccionar el empleo de la ayuda militar y económica norteamericana.

Knowland, que fué recibido en el aeropuerto por el comisario general francés, Dejean, visitará los Estados del Vietnam, Camboya y Laos; volará sobre los frentes de combate y visitará al comandante jefe francés, general Navarre, en su Cuartel General de Hanoí.

Terminada su visita, el senador norteamericano saldrá para Bangkok.—Efe.

EL HIJO DE CHANG-KAI-CHEK, A LOS EE. UU.

Taipei, 12.—El teniente general Chang-Chin-Kuo, hijo de generalísimo Chang-Kai-Chek, ha salido en avión para los Estados Unidos, en visita de un mes, invitado por el Gobierno norteamericano. Este será su primer viaje a Estados Unidos. Es el presidente del departamento político del Ministerio de Defensa de la China nacionalista.—Efe.

Hanoi, 12.—Se observa la presencia de millares de "Coolies" que se ocupan del transporte de provisiones militares para las tropas del Vietnam, que se preparan para la ofensiva de otoño, en la región de Than Hoa, a unos 57 kilómetros al sur de esta capital.

El Alto Mando francés comunica que largas columnas de "Coolies" han sido avistadas por los aviones de reconocimiento durante estos últimos días.

Se informa también que la 320 División del Vietnam, compuesta por 12.000 hombres, está tomando posiciones en las montañas que se extienden por la zona occidental del delta del río Rojo.—Efe.

### EL ESTABLECIMIENTO DE LA LINEA RHEE

Seul, 12.—El ministro surcoreano de Asuntos Exteriores ha hecho público un comunicado en el que dice que el establecimiento de la línea Rhee representa una decisión puramente legal, ya que numerosas naciones han puesto en práctica medidas semejantes para protección de la pesca en sus costas. Para apoyar esta afirmación, el ministro citó a los Estados Unidos, Inglaterra, México, Argentina, Chile, Perú y Rusia, que han establecido, en torno a sus costas, líneas de protección semejantes. El comunicado dice finalmente que la línea tiene asimismo como finalidad el evitar incidentes

## Publicaciones "REUS"

¡Cazadores! He aquí seis libros que no deben faltar en vuestra biblioteca: "Caza mayor" y "Caza menor". El primero prologado por el conde de Romanones y el segundo por el conde de Yebes. Van ilustrados con grabados. Precio, sesenta pesetas el primero, y 90 el segundo. "Hechos y dichos de caza". Ilustrado con grabados. Precio, cien pesetas. J. Jara: Más de setecientos refranes de caza, recogidos, comentados e ilustrados con grabados, estrofas y poesías. "La caza de la perdiz con reclamo". Ilustrado con grabados, 20 pesetas. "Manual de legislación de caza, pesca fluvial y capelativa", 25 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

J. M. Fábregas del Pilar: "Procedimientos en las reclamaciones económico-administrativas" (segunda edición), 100 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

¡Ingenieros! ¡Delicantes! Adquieren el cálculo fácil y agradable de J. Echevarría. 25 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

F. Gutiérrez Alvir: "Diccionario de Derecho Romano". Tela, 80 pesetas. "Instituto Editorial Reus. Pre-finalidad" el evitar incidentes

# cine

## Planos de éxitos pasados



Ante el comienzo de la temporada cinematográfica, que prácticamente no se ha cerrado porque el verano es ahora también época propicia para estrenos, ofrecemos al aficionado una serie de planos que recogen éxitos destacados de ciclos precedentes. De Doores del Río a Spencer Tracy, pasando por Liz Taylor, Joan Bennet, Ann Blyth y Herbert Marshall, esta doble columna debería ser presagio de una agradable etapa para los futuros espectadores. Así lo deseamos.

### Los mares de China, tan fuera de la ley como hace 400 años

#### Lo dice el "Times" londinense

Londres, 12.—El ataque de los comunistas chinos a una lancha inglesa, ocurrido el pasado miércoles en el Mar de la China, no podría justificarse—dice el "Times"—, a menos que Inglaterra y China se encontrasen en guerra.

«Los mares de China—agrega en un editorial—se encuentran hoy día tan fuera de la ley como hace cuatrocientos años, cuando hacían los barcos europeos sus primeros viajes a aquellas aguas. A pesar de la tregua coreana, las fuerzas de la China nacionalista y las de la China comunista tratan todavía de ejercer sus derechos imaginarios sobre los buques neutrales.—Efe.

#### RUSIA ACUSA AL JAPON

Londres, 12.—Rusia acusa al Japón de retener una lancha y cuatro miembros de su tripulación, con el pretexto de haber violado las aguas jurisdiccionales japonesas, según un despacho de la agencia Tass dado por Radio Moscú.

La citada agencia dice que la lancha iba en busca de un pesquero perdido a causa del mal tiempo, de lo que ya tenían noticias las autoridades japonesas.—Efe.

### "El pueblo norteamericano esta rebajando inconscientemente la moral de las fuerzas armadas", dice el almirante Carney

Nueva York, 12.—El almirante Carney, jefe de operaciones navales, ha manifestado en un discurso pronunciado en la cubierta de despegue del portaaviones "Hornet", en los astilleros navales de Brooklyn, lo siguiente: "El pueblo norteamericano está inconscientemente rebajando la moral de las fuerzas armadas con su continuada crítica sobre los servicios militares. Estas críticas sobre las fuerzas armadas son análogas al clamor levantado para que regresen los soldados a la Patria, después de la segunda guerra mundial. La nación no conseguirá más que "cosas de mercado viejo" si no está dispuesta a prescindir de sus regatesos."

Carney preguntó por qué los norteamericanos, tan orgullosos de la tradición combativa de sus fuerzas armadas, permiten una situación que hace que tantos y tan bravos jóvenes combatientes den de lado la carrera militar.

### FUERZAS ARMADAS DE GRAN BRETANA, ITALIA, GRECIA Y TURQUIA TOMARAN PARTE EN LAS MANIOBRAS DEL SUR DE EUROPA

Nápoles, 12.—Fuerzas navales y aéreas de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Italia, Grecia y Turquía tomarán parte, a fines de este mes, en unas maniobras de gran escala, realizadas para comprobar las defensas del sur de Europa.

Los ejercicios, denominados "Welfare", comenzarán el 29 del actual y servirán también para comprobar la rapidez de movimientos de las fuerzas terrestres de Grecia, Italia y Turquía.—Efe.

### Disminuyen los embalses

Madrid, 12.—En 198 millones de metros cúbicos disminuye el volumen total de agua embalsada en relación con el sábado, 5 de septiembre. Y existe en la actualidad el 30,3 por 100 de la capacidad total de los embalses. La reserva de energía eléctrica ha disminuido en 68,1 millones de kilovatios-hora y se dispone de 640,3 kilovatios, equivalentes al 23,3 por ciento de la que debiera haber en los pantanos si estuviesen completamente llenos.

Por cuencas, hay disponible: Ebro, 71 millones de metros cúbicos; 57,4 por 100 de su capacidad total; Júcar, 64, 71 por 100; Segura, 4, 1 por 100; Sur de España, 18, 20,2 por 100; Guadalquivir, 517, 32,2 por 100; Guadiana, 22, 8,1 por 100; Tago, 285, 19,1 por 100; Duero, 672, 39,4 por 100; Norte de España, 142, 53,4 por 100.

No tienen agua los pantanos de Fuensanta, río Segura, y Puentes, en río Guadalquivir, con capacidad de 229 y 23 millones, respectivamente.—Cifras.



# DEPORTES

## Hoy, Atlético-Arosa Como inauguración oficial de la temporada

Hoy se inaugura la temporada oficial de fútbol. En el Estadio de la Avenida de Ramiro Ledesma se enfrentarán esta tarde, en el primer encuentro de la presente temporada, el buen equipo del Arosa y nuestro Atlético. Hay expectativa y es de suponer que sean muchísimos los aficionados que acudan al campo de "Educación y Descanso" para presenciar este primer encuentro tan prometedor, pues, por una parte, se sabe que el Arosa, con sus nuevos y excelentes valores, viene bien dispuesto a nuestra ciudad; por otra, nuestros roji-

blancos están obligados a dar la batalla al formidable conjunto gallego.

RESERVA

\*\*\*

Los restantes encuentros correspondientes al primer grupo de la Tercera División de Liga, y que también se jugarán esta tarde, son los siguientes: Ponferrada-Lemos. Marín-Europa Délécias. Juvenil-Calzada. Lugo-Poitevedra. Leonés-Arsenal. Turón-Langreano. Santiago-Burgos. S. Marín-Turista.

### Tiro al Pichón



Los señores Hériz, Luemo y Martínez de Azcoitia, ganadores de las pruebas celebradas ayer con gran éxito en Valladolid, y a las que han concurrido escopetas de toda la región.

### Las regatas del Generalísimo en La Coruña

La Coruña, 12.—En la bahía se han celebrado las regatas del Generalísimo, que fueron presididas por Su Excelencia el Jefe del Estado y señora.

Primeramente se disputó la prueba de balanderos de la clase "snipe". Se adjudicó en propiedad la Copa del Caudillo, por haberla ganado dos años seguidos, el balandero "María", tripulado por don José Arcadio Tizón y don Diego Mitchell. A continuación se clasificó el balandero "Naukarab", de la Escuela Oficial de Náutica de La Coruña, que se adjudicó la Copa de la Dirección General de Turismo. Tercero se clasificó "Algenib", también de la Escuela Oficial de Náutica, que se adjudicó la Copa de la Casa Militar de Su Excelencia el Jefe del Estado, y cuarto el balandero "Coruña", tripulado por don Francisco García Tizón y don César Cebrán, que se adjudicó la Copa de la Casa Civil de Su Excelencia el Generalísimo.

En las regatas de traineras participaron siete embarcaciones. Las pruebas fueron presenciadas por numerosísimo público congregado en los muelles, así como infinidad de embarcaciones que surcaban todos los lugares libres del puerto. Venció la trainera "Virgen de Begona", de Sestao, en 18 minutos, 30 segundos y 6/10. Se adjudica la Copa de Su Excelencia el Jefe del Estado, la del delegado nacional de Sindicatos y 15.000 pesetas.

2.º "Anamaria", de Santa Lucía, de La Coruña, en 18-46 (Copa del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y 10.000 pesetas).

3.º "Virgen de la Roca", de Veiga (Vigo), en 19-19-2/10 (Copa del alcalde de La Coruña y 5.000 pesetas).

4.º "Blancas", de "Educación y Descanso", de Las Gubias, en 19-34 (Copa del presidente de la Diputación y 4.000 pesetas).

5.º "Virgen del Carmen", de T. R. (Vigo), en 19-36-2/10 (Copa del jefe nacional de "Educación y Descanso" y 3.000 pesetas).

La tripulación de "San Amaro" fué descalificada.—A.M.F.

### CLASIFICACION GENERAL

- Bérga, 12.—Clasificación general después de la etapa de hoy:
1. Zampini (Italia), 7 horas, 37 minutos y 40 segundos.
  2. Gual (Palma de Mallorca), 7-44-28.
  3. Echoubbenn (Bélgica), mismo tiempo.
  4. Boyer (Palma de Mallorca), 7-46-05.
- A continuación con el mismo tiempo que Boyer, entró un grupo formado por Botella, Serra, Iurat, Massip, Mateo, Bernardo Ruiz, Víctor García, Gelabert, Filba, Trobat, Biblión y Emilio Rodríguez.
- El castellano Bahamonde entró después a trece minutos y veinte segundos del primer clasificado.—A.M.F.

### CLASIFICACION DE LA MONTAÑA

- La clasificación del Premio de la Montaña de la Vuelta Ciclista a Cataluña es la siguiente:
- Bahamonde, 15 puntos; Alomar, 10; Serra, 8; Massip, 5; Boyer, 5; Zampini, 7; Botella, 5 puntos.
- CLASIFICACION POR EQUIPOS
1. Barcelona, 115 horas, 34 minutos y 23 segundos.
  2. Balcarés, 115-35-48.
  3. Palma de Mallorca, 115-57-42.
  4. Cataluña, 115-57-42.
  5. Galicia-León, 116-15.
  6. Valencia, 116-24-58.
  7. Castilla, 116-44-03.
  8. Vascongadas, 119-37-01.—A.M.F.

## El italiano Zampini ganó la novena etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña SABIENDO AL PRIMER PUESTO DE LA CLASIFICACION GENERAL

Bérga, 12.—El italiano Zampini ha ganado la novena etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, Tarragona Bérga, de 251 kilómetros, que era la más larga del recorrido. La amplia ventaja con que entró en la meta—más de seis minutos sobre sus inmediatos seguidores—le ha servido a Zampini para situarse en el primer puesto de la clasificación general, desplazando al valenciano Botella, que vestía el jersey amarillo en las últimas etapas.

## Hoy se corre el III Gran Premio Ferias de Septiembre

Esta ya tradicional prueba ciclista en nuestra ciudad tendrá lugar hoy, domingo, día 13, sobre el siguiente recorrido:

A las diez de la mañana se dará la salida en marcha neutralizada desde el domicilio social del Club, en la Plaza Mayor, hasta la Avenida de Portugal, donde los corredores participantes tomarán la salida oficial hacia Morales, Corrales y Cubo del Vino, desde donde regresarán por el mismo recorrido a esta capital, para llegar sobre las doce horas, y dar a continuación cuarenta vueltas al circuito de la Avenida de Italia y Avenida del Generalísimo, sumando un total aproximado de noventa kilómetros.

El Club Ciclista Zamorano, organizador de esta carrera, al no poder contar con la asignación económica de quien había de patrocinar la prueba, ha procurado por todos los medios el no suspender la misma, ya que por ser una prueba de escuela en nuestra ciudad y figurar en el calendario oficial de la U. V. E., sería sentar un precedente aquí, en Zamora, donde el ciclismo goza de un gran prestigio, reconocido por propios y extraños.

Por ello, ha solicitado la ayuda económica de los buenos aficionados e industriales de Zamora—ya que la aportada por el Excmo. Ayuntamiento y Cámara de Comercio solamente cubría el 50 por 100 de los gastos—, habiendo recibido donativos de los siguientes: Don Jacinto González, don Samuel Gaudin, Auto-Servicio, don Félix Crespo, don Ricardo Gómez (Pintas), Tejedos Galán y señores Montón, Romero y Sanvicente, así como de «La Dinamo» y «Bicicletas Roncero».

A todos estos señores, así como al Excmo. Ayuntamiento y Cámara de Comercio, damos nuestras más expresivas gracias, ya que con su aportación económica y la del C. C. Zamorano, ha sido posible el montaje de esta carrera, que promete ser muy interesante y que ha de llevar un gran público para seguir las incidencias de la prueba a ese magnífico circuito de la Avenida, donde por su corto recorrido y buen estado del piso hace concebir la idea de que nos hallamos en un verdadero velódromo.

Los premios fijados para la clasificación son ocho, el primero de ellos de 1.000 pesetas, y cinco para la provincia, con 300 pesetas para el primero y una copa donada por la Federación de Ciclismo.

Confiamos, pues, en un éxito más, deportivo y de organización, a los cuales nos tiene acostumbrados el Club Ciclista Zamorano, esperando el público zamorano guarde el debido orden, para mayor brillantez de la prueba.

## CLASIFICACION GENERAL

- Bérga, 12.—Clasificación general después de la etapa de hoy:
1. Zampini, 38 h. 6 m. 17 s.
  2. Botella, 38-07-48.
  3. Serra, 38-11-14.
  4. Massip, 38-11-50.
  5. Gelabert, 38-13-30.
  6. Bernardo Ruiz, 38-14-59.
  7. Emilio Rodríguez, 38-16-15.
  8. Bahamonde, 38-20-06.
  9. Trobat, 38-22-24.
  10. Boyer, 38-29-29.
  11. Filba, 38-27-40.
  12. Alomar, 38-27-45.
  13. Manuel Rodríguez, 38-30-50.
  14. Barrutia, 38-44-51.
  15. V. García, 38-46-51.
  16. Janssens, 38-52-50.
  17. Poblet, 38-53-11.
  18. Iurat, 38-53-17.
  19. Preiskell, 38-54-42.
  20. Gual, 38-54-45.
  21. Montaña, 38-55-13.
  22. Biblión, 38-59-45.
  23. Company, 39-08-00.
  24. Vidal Porcal, 39-09-00, hasta la cugrenta clasificados.
- Abandonaron la prueba en la etapa de hoy Lahoz, C. Morales y El-guedabal.

## PARTICIPANTES

Está garantizado el éxito de inscripción, pues aparte de los corredores de la provincia, desde la víspera se encuentran en nuestra capital los leoneses Matías Bujedo, Santiago Fernández, Honorio León, Julio Santos y José María Cano, esperándose en los trenes de la noche y madrugada a los corredores de Madrid, Burgos, Valladolid y Salamanca.

## Apuesta vasca Subir al Pagasarri en moto, de noche y lloviendo

Bilbao, 12.—En un bar se suscitó la madrugada última una original apuesta entre un conocido transportista y un aficionado al motorismo, consistente en que éste no subiera con una "moto" de cinco caballos su propiedad hasta la cumbre de Pagasarri, a unos ochocientos metros de altura y la noche metida en agua.

Concertada la apuesta, el transportista depositó sobre el mostrador cinco mil pesetas, y el motorista, así, es decir, lo convenido.

Aquíados dos taxis para los taxis, dió comienzo la prueba, seguida de cerca por dos coches. Al llegar a la mitad del camino, los taxis no pudieron continuar y quedaron paralizados a causa de la gran cantidad de barro y de agua que había en la empinada cuesta. El motorista siguió avanzando entre la intensa lluvia y sobre un enorme barrizal, pero al fin no pudo hacer frente a las dificultades del camino y la escasa visibilidad, dándose por vencido, regresando a Bilbao, donde el ganador cobró inmediatamente el importe de la apuesta.—Cifra.

## Isabel II en las carreras de caballos

Lancaster, 12.—Ante unos trescientos mil espectadores se ha disputado esta tarde la gran carrera de Saint Leger, que es la última prueba clásica de la temporada, sobre una milla y tres cuartos (2.816 metros).

Ganó «Premonition», del brigadier Wyatt; segundo «Northern Light II», de Francois Dupré; «Aureole», de la reina Isabel. Tomaron la salida once caballos. Ventajas: tres cuerpos. Apuestas: diez contra uno, cinco contra dos y cinco contra uno, respectivamente.

La prueba fué presenciada por la reina, en cuyo palco estaba Winston Churchill.—Alfíl.

## Campeonato de Atletismo de Europa

Berna, 12.—Veinte países se han inscrito para los próximos Campeonatos de Atletismo de Europa, y se espera la inscripción de otros tres.

Según un cómputo, dichos veinte países enviarán un total de 700 participantes, incluidos los federativos. España enviará un equipo de veintidós atletas.

Los Campeonatos se disputarán del 25 al 29 de agosto de 1954.—Alfíl.

## En Inglaterra, los animales dan la mano y se ríen Cosa que los ingleses hacen sólo en contadas ocasiones

Londres.—(Crónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO.)

TODO el mundo sabe que los ingleses aman a los animales. Lo que no se sabe es cómo hacen los animales para saber lo también. De lo que no puede caber duda es que los bichitos están al corriente. Así, por ejemplo, cuando uno se cruza aquí con alguno de esos hermosos gatos isleños, gordos, grandes, fuertes y sanotes, al punto de hacer pensar al observador, incluso superficial, que en lugar de encontrarse ante un gato con siete vidas, el ejemplar a su vista es un conjunto de siete gatos con una vida sola, pero buena existencia, el animal, lejos de huir, erizar el pelo o hacer "fu", como todos los gatos del mundo, se acerca, se roza contra la piñeterilla, ronronea como un viejo autobús londinense y levanta la cola como un periscopio de submarino, indicios irrefutables de confiada amistad. Aquí, los perros, en lugar de ladrar, morder o poner patas en polvorosa con el rabo (cuando lo tienen) replegado contra el estómago, "dan la mano", lo que los ingleses, en cambio, sólo hacen en contadas ocasiones. Y los gorriones, por fin, tan tímidos en otras partes del Globo, voliegan gozosos en torno a nuestras cabezas, como si en la isla sólo viviesen auténticos San Francisco.

Para los ingleses, el animal ha dejado de ser casi un hermano inferior para convertirse en un hermano a secas.

Durante varias semanas, la Prensa de la isla estuvo llena de cartas dirigidas a los directores, en las que los muchos lectores de los respectivos periódicos comunicaban sus experiencias hechas con perros, gatos, cerdos o caballos, respecto de una de las manifestaciones más humanas del hombre: la risa. Afirmando los espontáneos corresponsales que los animales con ellos vivían —perros, gatos, cerdos o caballos— manifestaban el mismo gozo que sus hijos, mujeres, padres o hermanos ante un buen chiste, siendo así que los cerdos eran quienes más generosamente reían, aun cuando ya conociese de memoria el alegre cuento. Ante tan manifiestos rasgos de humanidad, lógica es la noticia de la próxima creación de un "Banco de Sangre" para perros, que la Liga de Defensa Canina piensa abrir en su Hospital de Hampton, para asistir a los perros víctimas de los accidentes de la circulación. Muy pronto, pues, se podrán hacer transfusiones de sangre a los perros que hayan regado con la suya el asfalto de la ciudad. Lo que aún no queda claro es cómo se podrá convencer a los perros para que entreguen voluntariamente un cuarto de litro de glóbulos rojos para asistir a sus hermanos en la necesidad, ni si recibirán, como los "donadores" humanos en los hospitales ingleses, una caña de cerveza como premio por su generosidad.

Y métodos ya en el tema de las grandes empresas, cabe añadir que en el aeropuerto de Londres funciona desde hace algún tiempo un "aerohotel" para animales. El hotel, especialmente construido para animales viajeros por las vías del aire, tiene

## PERDIDA

de tres sombreros señora, carretera Salamanca-Benavente. Se gratificará. Plaza Fernández Duro, 3, 1.º C.

## 25.000 cheines por un cuadro de Goya

Viéna, 12.—25.000 cheines ha sido vendido el cuadro del pintor español Francisco de Goya, que representa un niño con un tambor y que hasta hace unos días se tenía como de autor desconocido.

El cuadro ha sido adjudicado en pública subasta al único licitador por la cifra indicada, quien no ha querido revelar su nombre.—Efe.

# TOROS

## Jumillano sale a hombros de la plaza salmantina

### Gran triunfo de Pedrés y Posada en Albacete

Salamanca, 12.—Primera de feria. Un novillo de Arellano y Gamero-Cívico, muy bravo, para el rejoneador Angel Peralta, que cortó las dos orejas, y seis toros de don Alipio Pérez T. Sanchón, reservados, cortos de casta y flojos.

Ordóñez es ovacionado y da la vuelta. Manolo Vázquez cortó una oreja. Jumillano" cortó una oreja a cada toro y fué sacado en hombros.—Cifra.

"PEDRES" Y POSADA SALEN EN HOMBROS

Albacete, 12.—Tercera de feria. Ganado de don Antonio Martínez Elizondo, grandes y bien presentados.

Aparicio escucha protestas en su primero y corta una oreja, con vuelta y saludos, en su segundo.

Posada cortó orejas a sus enemigos.

"Pedrés" cortó tres orejas, saliendo a hombros con Posada.—Cifra.

### EN VALENCIA

Valencia, 12.—Novillada en honor de los marinos norteamericanos. Novillos de don José María Araúz de Robles, bien presentados; dos bravos y cuatro mansos.

"S-lanito" escuchó palmas en uno de sus enemigos.

Cascales cortó dos orejas en su primero y escuchó palmas en su segundo.

## Francia se mete en gastos Una maniobra política de la extrema izquierda puede quedar en ridículo al Gobierno

Paris.—(Crónica cablegráfica de nuestro corresponsal.)

EL próximo martes se reunirá la Comisión de la Asamblea para señalar el día de convocación anticipada del Congreso, que en principio debió ser el 12 de octubre, pero merced a la constante intriga de la extrema izquierda, tendrán que adelantarse la fecha, ocasionando con ello un gasto extraordinario de un millón de francos diarios. Es la primera prueba del éxito de la operación.

El segundo síntoma alarmante de esta maniobra política radica en la posibilidad de ridiculizar al Gobierno francés. Tanto el presidente del Consejo como el ministro de Asuntos Exteriores tienen el compromiso contraído de visitar Turquía en viaje oficial entre primero y cuatro de octubre. Si el debate parlamentario se iniciara el 29 de septiembre, tratando el orden del día que sirvió de motivo para la convocación extraordinaria, es posible que tuvieran que renunciar a la excursión, porque los Sindicatos tratarán para esa fecha de desencadenar el segundo ciclo de huelgas, destinadas a mermar la autoridad del Gobierno, aumentando la razón de los partidos opositores. En semejante circunstancia, una crisis del Gabinete Laniel sería menos sorprendente que un nuevo triunfo frente a la cuestión de confianza.

Para salvar, pues, los obstáculos de una dimisión en vísperas de acontecimientos diplomáticos, que atentaría, una vez más, al prestigio francés, los ministros estudian una fórmula legal para aplazar la convocación hasta el seis de octubre, a la vuelta del viaje o en su lugar convocar a la Asamblea tres días antes con la obligatoriedad de no permitir ningún debate sobre asuntos importantes hasta el regreso de los ilustres representantes nacionales.

Todas estas triquiñuelas político-legislativas demuestran a qué principios de escaramuzar está sujeta la vida parlamentaria de Francia. El Gobierno debe defenderse contra las zancadillas de los mismos que lo eligen, transformando su gestión en simple campaña de supervivencia agonizante.

Si analizamos fríamente la situación, sacaremos en consecuencia que ahora el equipo José L. n. tiene como primer objetivo llegar al seis de octubre sin caer víctima de un voto de censura que le obligaría a dimitir. Suponiendo que saive ese difícil escollo, tendrá que reponer sus fuerzas para rechazar las críticas de los socialistas y comunistas y radicales de izquierda e independientes de extrema derecha dirigidas con respecto al comportamiento en la gestión social. De aquí a entonces faltan veinte días, que constituyen la última oportunidad. Multiplicando en ese espacio de tiempo los decretos-leyes para conseguir una baja de precios efectiva y apreciable; disponiendo una regulación de los salarios que desarme a los cabeceillas sindicales y estableciendo un régimen de fuerza que impida cualquier sabotaje sangriento, es posible que los ministros de la actualidad puedan llegar a discutir el próximo asunto sentados en los mismos bancos del hemicycle. Pero si de aquí a poco menos de un mes el poder adquisitivo de los salarios no ha sido positivamente restaurado y un solo incidente social rompe el statu

## TODOS LOS JUEVES en su kiosco triunfo

La Última Noticia. La Última Foto de CINE-TEATRO TOROS DEPORTES MODAS CURIOSIDADES

37 páginas en huecoparabado 3 pesetas

# MODELOS

## JARDIN INFANTIL

Un ramillete escogido de lindos modelitos para nuestros pequeños. Los trajecitos de vestir pueden hacerse en telas la-



vantes: driles, cretonas, o cualquier otra tela de algodón que sea propia para el caso. Las telas para las niñas es preferible que sean más delgadas, pues así resultan más vaporosos los vestidos. Es conveniente que los adornos sean finos, graciosos y delicados.

Escoja algún modelo para sus pequeños para cuando vuelvan a la ciudad.

### LA COCINA DE PATRICIA

**MINUTA**  
Ensalada de apio  
Croquetas de pescado  
Pastel de huevos  
Queso  
Fruta

**PASTEL DE HUEVOS.**—Se cocen los huevos durante doce minutos y se les quita la cáscara. Aparte se prepara una pasta con cien gramos de manteca, un huevo, doscientos cincuenta gramos de harina fina, una copa de café, sal y pimienta. Después de amasada esta pasta se estira con el rollo de amasar hasta que quede del grosor de medio dedo pequeño. Se corta a cuadrados de seis centímetros y se coloca en cada cuadrado un rondel de huevo; una raja de tomate duro, aunque maduro, y encima otra raja de huevo. Se untan los bordes de la pasta con huevo batido. Se cubre todo con otro cuadrado de pasta. Después de unidos los dos cuadrados de pasta se ponen al horno o se frien.

### AUMENTE SUS VENTAS

Con la eficacia de la publicidad en Prensa. Disponemos de diarios en casi todas las capitales y concedemos a nuestros anunciantes grandes descuentos, con arreglo al número de éstos que utilicen.

Consulte precios y condiciones en su Agencia de Publicidad o en la Administración de este diario.

## Después de lo que pasó en Europa nadie piensa conseguir la unificación por la fuerza

### El embajador alemán en Washington habla en una emisión de radio

Washington, 12.—El embajador de Alemania occidental en esta capital, Heinz Krehler, en una emisión de radio, ha declarado que la Comunidad de Defensa Europea es mucho más que una alianza militar; es un paso hacia la federación. Es un cuerpo supra-nacional —afirmó— que tiene las atribuciones de soberanía que le cede cada nación participante.

Refiriéndose a las relaciones franco-alemanas, dijo: "La política del canciller está basada en la convicción de que hemos de integrarnos en la defensa de Europa. Bajo las modernas condiciones de tecnología, transportes y comunicaciones, el estado actual de la organización de Europa, dividida en pequeñas unidades nacionales, es realmente anticuado.

No creo que los franceses sospechen tanto de nosotros, como ahora. Creo que el canciller ha ganado la confianza de Europa y quiere honradamente la colaboración con iguales deberes y derechos".

Hizo alusión al temor francés sobre el rearme alemán: La Comunidad de Defensa Europea fue pensada, naturalmente, para evitar un ejército nacional alemán, pero yo no sé

quién está más sujeto a control, si los franceses o nosotros. Nosotros no queremos el rearme alemán, preferimos establecer una contribución alemana a la defensa común. Creo que el resultado de las últimas elecciones alemanas han hecho mucho para deshacer las sospechas.

Terminó diciendo: "Estamos de acuerdo con las tres potencias occidentales en que la cuestión de los límites de Alemania sólo puede resolverse con un tratado de paz. La unificación sólo puede conseguirse por la paz. Después de todo lo que pasó en Europa, nadie piensa conseguirlo por la fuerza".—Efe.

**LISTAS NEGRAS**  
Berlín, 12.—Los comunistas parecen estar inscribiendo a los obreros que fueron al Berlín Occidental a recoger paquetes norteamericanos, en una lista negra para dejarlos sin trabajo.

El "Taegliche Rundschau", órgano oficial soviético en lengua alemana, dice que la fábrica "Siete de Octubre" de Zickau, ha despedido a cinco obreros por recibir paquetes Eisenhower y ha decidido tomar medidas "para que no causen más daños en las instalaciones populares de la república democrática alemana". Otras fábricas han seguido idéntica conducta.

A pesar de todo ello, hoy se han distribuido en el oeste de Berlín, sesenta mil paquetes norteamericanos de viveres.—Efe.

## PERROS EN MEXICO Y NORTEAMERICA

### Los yanquis se gastan 350 millones de dólares anuales en alimentarlos

Méjico.—(Crónica de Humberto Cerro).

En esta capital un concurso de hace muchos días se celebró «pruebas de obediencia para perros aficionados» organizado por el Club Canófilo en el que resultó ampliamente vencedor el ejemplar de la raza «pastor alemán».

Tuvieron que explicarme de qué se trataba eso de «pruebas de obediencia para perros aficionados», indicándome que se llaman así los que se dedican exclusivamente a la exhibición y que en esta clase de competiciones no pueden intervenir los «profesionales» o sea los animales cuyo trabajo en circos, teatros, etc., cobran sus dueños.

Como pueden ver no se trataba de un «concurso de belleza» como suelen celebrarse en otros países. Me supongo que eso es debido a que Méjico no puede presumir de tener una «aristocracia canina».

Según me dijo un «amigo del perro», aquí no hay más que unos 10,000 animales de raza pura y el resto de sus hermanos —unos 120,000— son bastardos.

En cambio en los Estados Unidos se ha llegado a la máxima depuración racial y parece que allí viven los príncipes de sangre azul de los perros. En este orden, como en tantos otros, Norteamérica muestra cifras fabulosas: 24 millones de perros caseros, según el último censo del año pasado, casi todos ellos de raza pura y con árboles genealógicos conocidos por lo menos hasta seis generaciones atrás. El proletariado canino norteamericano se cifra en unos tres millones de animales más que vagabundeaban por calles y baldíos, carreteras y campos. Esto quiere decir que aproximadamente hay un perro por cada seis ciudadanos estadounidenses.

Seguir el camino de las cifras estadísticas y censos caninos en el vecino país del Norte nos marearía, pero hay un dato que no podemos silenciar. Según los infalibles números de los expertos el año pasado se gastaron en los Estados Unidos, entre las instituciones dedicadas al cuidado y provisión de los perros y los particulares unos 350 millones de dólares en alimentos, cantidad que bien la quisieran algunos países europeos para resolver sus problemas económicos.

En este Méjico mestizo donde el mestizaje lleva hasta los perros ha nacido uno de los más graciosos y bonitos ejemplares de la raza: nos referimos al «Chihuahua», el perro más pequeño que existe en el mundo cuyo peso máximo es el de 2,700 gramos y el mínimo de dos kilos en su edad adulta.

Desde que Xavier Cugat se fotografió con unos de ellos asociándose por el bolsillo de su chaqueta y pasó triunfalmente con él por los «cabarets» y «boiteaux» de todo el mundo, nadie desconoce a ese juquete viviente que es el «Chihuahua», con su nariz afilada, sus delgadas orejas rectas y su cráneo en forma de manzana.

Los ejemplares de esta raza fueron descubiertos hace un siglo cerca de Casas Grandes en el Estado de Chihuahua y por eso tomaron tal nombre. Para los canófilos su crigen constituye un verdadero problema y son muchas las teorías lanzadas para explicarlas, aunque se supone que en realidad se trata de descendientes de las ardillas.

**MUERTO A TIROS**  
Berlín, 12.—La Policía comunista ha muerto a tiros, a un hombre no identificado, a primera hora de hoy, cerca del Cuartel General soviético. Esta ha sido una de las cuatro refriegas a tiros, en el área de la frontera, según manifiestan las autoridades occidentales.

Testigos presenciales afirman que el cadáver fue recogido de las ruinas de los almacenes Wertheim, en el lado soviético de las Postis Damer Platz, y trasladado en un coche de patrulla de la Policía.—Efe.

## La Administración republicana ha roto su único lazo de unión con los demócratas

### La dimisión de Martín Durkin significa el despliegue demócrata frente a Eisenhower

Nueva York.—(Crónica de Rodrigo Rojo).

El presidente Eisenhower ha aceptado la dimisión del ministro de Trabajo Martín Durkin, que era el único demócrata y católico en el primer Gabinete del nuevo régimen republicano. Martín Durkin hizo campaña en favor de Stevenson y votó por el candidato demócrata en las elecciones presidenciales. Había sido presidente del Sindicato de Pontaneros, y como católico se destacó, llegando al cargo de vicepresidente de la Conferencia Nacional Católica de Problemas Industriales. Al volver a la vida privada reasumió el cargo de presidente de su Sindicato.

La dimisión de Durkin, es una prueba inconcusa de que los demócratas creen que pueden convertir este episodio en una victoria política.

Con la dimisión de Durkin, la Administración republicana ha roto su único lazo de unión y colaboración directa, con las fuerzas demócratas, las cuales comienzan a desplegarse ya en orden de batalla para las elecciones al Congreso que habrán de celebrarse el próximo año. El punto fuerte del Partido Demócrata para ganarse los votos de la gran masa de trabajadores del país es que la Administración republicana tiene un tono netamente capitalista y antilaboral y que no representa los intereses del obrero. La presencia de Martín Durkin en un puesto tan sensible como el Ministerio de Trabajo

habría podido deshacer este argumento de los demócratas en beneficio de los republicanos, porque Durkin representaba con gran autenticidad a las fuerzas sindicales y había aceptado la cartera de Trabajo precisamente para defender allí las reivindicaciones de los obreros, modificando la ley Taft Hartley de modo que los trabajadores resultaran beneficiados.

Aunque no se ha mencionado todavía ningún nombre para sustituir a Durkin se supone que Eisenhower pondrá ahora en el Ministerio de Trabajo a un republicano, formando así un Gabinete homogéneo de su partido, con lo que las dos fuerzas políticas tradicionales quedarán enteramente enfrentadas con el Partido Republicano en la más rotunda oposición.

El nombramiento de Durkin como ministro de Trabajo provocó la mayor de las disputas sostenidas después de la campaña presidencial entre Eisenhower y el senador Taft, quien calificó la inclusión de Durkin en el Gabinete como increíble. El presidente Eisenhower tomó la decisión de entregar a Durkin la cartera de Trabajo, sin consultar con el fallecido senador Taft, el cual tenía un interés personal y muy directo en ese Ministerio, porque el problema capital del mismo, que todavía sigue en pie, era precisamente la enmienda de la ley Taft-Hartley sobre la Reglamentación del Trabajo.

## Desde hace tres años todas las monjas de Italia están federadas

### Ahora se está celebrando el Consejo Nacional, al que asisten 300 madres generales representando a 135.000 religiosas

### La Asamb'ea estudia la reorganización de la vida monástica femenina

Roma.—(Crónica de LUIS DE LA BARGA).

No lejos del famoso viaducto que liga el Vaticano con el castillo de Sant'Angelo, en el corazón de los Borgos trasteverinos, hay desde hace días un constante movimiento de tocas y velos monjiles. Se trata de un nuevo Consejo Nacional que celebran los institutos religiosos femeninos de Italia. Cerca de trescientas Madres generales, acompañadas de sus respectivas asistentes que tienen su Casa en Italia, participan en esta Asamblea de Superiores, cuyo inspirador más directo es el ilustre claretiano español, el Padre Arcadio Larraona, secretario de la

Congregación de religiosos de la Curia romana.

Ahondando más en la naturaleza de esta Asamblea, que ha motivado tan falsas interpretaciones en algunos sectores de la Prensa mundial, cabría decir que en realidad esta concentración de Superiores de institutos religiosos no es otra cosa que una normal reunión del Consejo Nacional de la Federación de Ordenes y Congregaciones Femeninas. Porque desde hace tres años todas las monjas de Italia están federadas, con el fin de resolver mejor los problemas inherentes a su misión. En el seno de este Consejo Nacional funcionan cuatro secciones distintas, que se ocupan respectivamente de cuestiones concernientes a la asistencia en hospitales, a tareas pedagógicas, a asistencia social y, en fin, a la vida contemplativa. De ahí, sin duda, que esos órganos periodísticos a que antes nos referimos aayan lanzado la curiosa y sólo a medias verdadera noticia de que se hallaban reunidas en Roma todas las monjas de clausura de Italia para estudiar la modificación de su misión contemplativa.

## FIGURAS PINTORESCAS DEL SIGLO XIX

# "Tragabuches", o de torero

## -- a bandido de la sierra --

### UN GRAN REPORTAJE DE JULIO ESTEFANIA

### José Ulloa, camino de su destino

POCO tiempo después de conocer a la bellísima andaluza, José Ulloa unía su vida a "La Nena". Ignóranse los nombres de esta guapa chiquilla, que, por los escasos datos que existen sobre ella, ya podríamos equiparar a la "Carmen" de Maximé. Para el alma inquieta, aventurera y enamorada de José Ulloa, "Tragabuches", "La Nena" decidió ser lo contrario de un sedante: un reactivo poderoso y violento. Sus primeros tiempos fueron felices. Eran jóvenes y gallardos. Ella, mimosa como una gata y febril como una llama; él, elemental como el fuego; niño y tigre a la vez. Volvía él de sus corridas de toros, y arrojaba sobre la piedra de mármol del tocador o sobre los encajes de la cama los regalos de costumbre.

—Toma, para ti.

Y eran las gargantillas, las pulseras de plata, los pañuelos de seda, los abanicos de Oriente. Se encandilaban los ojos de la hembra con rebuleros de faca. Y José Ulloa era feliz. "La Nena" era el factor que completaba su vida de inquietud y de saciedad. Andaba ella con felinos pasos de gitana y "ballaora". Ronda envidiaba a la pareja feliz. La envidiaban los mozos de calañés sobre la frente, al filo de las quinas; la envidiaban a ella las mocitas de postín, vencidas por el trapío y la gracia de aquella mujer, y todas se convertían por celos, en "leones de amargas bocas". Sólo una pena tenían. Más pena por parte del hombre que por parte de la mujer: el hijo que no venía. Quizás aquel hijo hubiese traído el sosiego paterno y el anchaje de las inquietudes que quemaban el ser de José Ulloa. Quizás de haber venido al mundo el hijo esperado, la historia de "Tragabuches" hubiera sido diferente. Pero los dedos tarmentosos de las viejas brujas, zah ríes, de las cuevas del Sacromonte ya escribían sobre la tierra del "Amor Brujo", las cabalísticas palabras de una tragedia formal.

Cierta tarde, hubo rumor de conversaciones políticas en Ronda. Corría el año 1814. Napoleón, el vencedor de Europa, el que resultó vencido en España, había devuelto su trono al Desdado. Fernando VII, pleno de euforia ante el gesto (?), del francés quería celebrar su retorno conforme a su estilo de ganapan de Cuchilleros: celebrando corridas de toros. La ciudad de Málaga supo ver con presteza los apetitos reales.

—¿Bes, "Nena"?— le dijo José Ulloa a su mujer—. En Málaga van a dar tres corridas de toros... ¿Me contratan? Días después le llegó al torero gitano una

esquila de su amigo y compañero, Francisco González, "Panchón". Le ofrece un contrato para torrear con él, como segundo espada, tres corridas, las tres corridas de Málaga. José Ulloa, un poco en declive su fama de torero, cree volverse loco de alegría. Aquella es una oportunidad para reafirmar su nombre, para embolsar onzas de oro en su faltriquera; sobre todo, para crecer como artista y como hombre ante los ojos de "La Nena"; y para mercarle más pendientes, más ajorcas, más collares...

El mira con embeleso; ella se está clavando una roja flor en la noche negra de su pelo.

Y se prepara la partida. Ulloa ha distendido el tiempo por estar una hora más con la huri de sus amores. Sabre que ha de jugarse la vida en Málaga, una vez más, y sólo le entristece la idea, no de morir, sino el dejar sola a aquella "niña" que le tiene sobrido el ses. Ella adereza con mimo los últimos preparativos.

Ya hace dos días el mandadero ha partido para Málaga llevando el equipaje del motor. El enjaeza su caballo, silencioso, entristecido, ante la mirada negra de la mujer. Acaricia el cuello del noble animal que ha de ser, en su largo camino, compañero y conductor. No olvida meter en la faja algunas onzas (ni tampoco aquella faca, de hoja de luna blanca cuando se abre, que es muda compañera en sus alijos).

Mientras llega a su fin la despedida, se oye en la noche de Ronda una coplaja flamenco:

"Entramos felices en la noche ciega, y a luz del alba se quemó mi estrella."

Al filo de las bridas, "Tragabuches" atrae a la mujer hacia sí. La mira los ojos profundos. Tiene ella una sonrisa indecible, que inspira confianza.

—Ya sabes. A pensar en mí. He de traerle los mejores triunfos y los mejores regalos. Diré a los hombres de Málaga que Ronda sigue teniendo torero.

—¿Cuándo volverás?

—Dentro de ocho o nueve días estaré aquí. Quiero traerle, de paso y José Ulloa sonríe maliciosamente—lo mejor de Gibraltar.

Su beso cierra la despedida. El hombre sube al caballo y sobre cuatro cascos parte de Ronda el mozo lleno de ilusiones. La puerta de su casa le da el último adiós, al cerrarse tras la figura de "La Nena".

"Tragabuches" va en busca de su destino. (Continúa)

Sólo es cierta a medias la tal noticia porque paralelamente a esta reunión del Consejo Nacional, las monjas de clausura están estudiando en sus respectivos conventos una serie de propuestas que a ellas les afectan y que harán llegar en un día a la mencionada Federación a través de la sección correspondiente del Consejo Nacional. Estos problemas cuya solución tan laboriosamente buscan las quince mil monjas de clausura existentes en Italia son comunes a las ordenes contemplativas de casi todos los países. Con su encíclica «Sponsa Christi», promulgada durante el año Santo, el actual Pontífice ya apuntó las directrices pertinentes para resolver esos problemas. En el sentido de esos insitutos religiosos recibieron hace tiempo la autorización correspondiente para estudiar en el seno de sus mismas Casas las formas prácticas de solución de esos problemas de acuerdo con las directrices pontificias. Por cierto que sobre este particular obvio nos parece decir que uno de los obstáculos de índole material con que tropiezan las Ordenes de clausura es la falta de medios económicos para poder subsistir. Por esta razón el Consejo Nacional de la Federación de Institutos Religiosos Femeninos se está ocupando, entre otros asuntos, de encontrar el medio de ayudar económicamente a las llamadas, y no sin razón, «espueltas vivas».

Aparte de estas cuestiones, el Consejo deliberará sobre una larga serie de importantes propuestas relativas a la actividad de las restantes Congregaciones religiosas. Todas estas propuestas aspiran a un rejuvenecimiento general en orden a la actividad de los Institutos Femeninos, conforme a las exigencias de la vida moderna. Por lo tanto, la finalidad primordial de esta Asamblea de Superiores, como de otras reuniones que se habrán de celebrar sucesivamente, consistirá en estudiar la reorganización de la vida monástica con la colaboración de todas las Ordenes y Congregaciones. Esto es, la modificación de algunas de las reglas por las cuales se vive la vida de dichos Institutos Religiosos. Tal medida es considerada necesaria para hacer frente a la disminución de vocaciones que se experimenta en algunos países, especialmente en Francia. He aquí por qué una de las Superiores que participan en las tareas de esta Consejo Nacional ha dicho que «habría que dar a las monjas una vida más libre y personal».